

mti hivatalos közlemények

4. kiadás 1960. július 26. 10 óra 01 perc

bb. 45. / közlemény a kölcsönös gazdasági..... 3. folyt./ gy

tanácskozásunk másik nagyfontosságú kérdése a minőségi mutatók megjavításával kapcsolatos, a minőségi mutatók megjavítása lényegében a műszaki színvonal emelését, a műszaki haladást jelenti. Minthogy a műszaki haladás leggyorsabb útja a tudomány és a termelés terén az egyes országokban külön-külön elért eredmények észszerű kombinációja, az ebben a vonatkozásban már meglévő együttműködés további kiélezése és az ezen alapuló eredmények a szocialista társadalmi rendnek a kapitalizmus feletti végső győzelméhez szükséges technikai előfeltétel megteremtését segítik elő.

a tanácskozásunkon szereplő napirendi pontok előkészítésében az állandó bizottságok - amelyek igen fontos szerepet töltenek be az országaink között folyó gazdasági együttműködésben - valamint a tanács titkársága, és az országok szakértői bizottságaiban részvevő több ezer szakember, akiknek rész munkájára épül egész tevékenységünk, jelentős és eredményes munkát végeztek, megköszönve ezen szervezetben dolgozó elvtársak munkáját, kifejezésre juttatom azon meggyőződésemet, hogy ülésünk munkája - csak úgy, mint az ezt megelőző ülésszakok - hozzájárul ahhoz, hogy a szocialista tábor egésze, ezen belül az egyes országok további sikereket érjenek el a szocializmus, illetve kommunizmushoz vezető lenini úton.

engedjék meg az elvtársak, hogy a kölcsönös gazdasági segítség tanácsa közgyűlésének 13. ülészékát megnyissam és munkájához sok sikert kívánjak.

a megnyitóbeszéd elhangzása után a kgst 13. ülészaka megkezdte munkáját.

/mti/

19,---

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest I., Fém utca 5-7. Telefon: 150-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti belföldi hírek

1. kiadás 1960. július 27. 10 óra perc

bb. 1. ,, szeretném eljátszani az izig-vérig mai pesti lányt, olyan jónak és olyan rossznak mint amilyen az életben,, - töröcsik mari a karlovy vary fesztiválon elnyert díjról és terveiről

i di/gg/gy/sr

1960. július 27.

töröcsik mari, aki tagja volt az idei karlovy vary filmfesztiválon résztvevő magyar delegációnak, visszaérkezett budapestre, a népszerű színésznő a világ filmművészeinek seregszemlején elnyert díjról és terveiről nyilatkozott a magyar távirati iroda munkatársának:

- nagy volt a mezőny, több mint 100 filmet vetítettek és sok volt a ,, vetélytársnő,,. jónéhány filmet láttam, s amikor a nezőtéren ültem, nem a színészek játékát hasonlítottam a magaméhoz, hanem arra figyeltem és azt mérgettem, hogy a mi filmünk a kölyök, hogyan állja majd meg helyét a zsűri, és a világ minden részéről összesereglett filmművészek színe előtt. varatlanul ért, hogy nekem ítelték a legjobb női alakítás díjat, s örömmel kétszeres, mert nagy tisztességnak tartom, hogy akkor nyertem el a kitüntető címet, amikor a férfiak közül Lawrence Oliviert tartották erre méltónak.

- a nyáron pihenni fogok, hosszú idő után először. ősz-től pedig a színház jön, elsősorban a színház és csak utána a film. az elmúlt négy évben fordítva volt, egymást érték a filmszerepek, most művészi fejlődésem is megkívánja, hogy ezentúl a színpadi játékra fordítsam erőm nagyobbik részét, nem akarok a filmhez sem hűtlen lenni, s nagyon boldog lennék, ha megvalósulhatna egy régi, dédelgetett vágyam. szeretném eljátszani az izig-vérig mai pesti lányt, olyan jónak és olyan rossznak, mint amilyen az életben, nem olyan hősnőre gondolok, mint amilyent a gyalog a mennyország-ba című filmben alakítottam, sokkal realisabb, őszintébb figurát képelek el. nem vagyok író, az a hivatásom, hogy életre keltsem a mások elgondolását, nem is tudom pontosan, milyen lehetne ez a pesti lány, de érzem, hogy ez a most felnövő új nemzedék, ezek a mai 18-20-22 évesek nagyon sok érdekes izgalmas kérdést hordoznak magukban - mondotta töröcsik mari.

/mti/

14

mti belső hírek

2. kiadás

1960. július 27. 1 óra 10 perc

bb 2. az állami operaházban és a margitszigeten is fellép a világhírű moszkvai balett - jerome hines és ernster dezső vendég-szerepel a faustban és a tannhauserben

i m/m-lm sr

1960. július 27.

operaházunk nyári műsora augusztusban is több kellemes meglepetést tartogat a budapesti közönségnek. a moszkvai sztyanyiszlavszkij-nyemirovics-dancsenko opera és balett-színház világhírű együttese nemcsak a szégyedi szabadtéri játékokon lép fel, hanem a fővárosban is. augusztus 15-en repertoárjuk leg-szebb balettjeiből, nagy sikert aratott műsor-számaikból adnak műsort a margitszigeti színpadon, majd augusztus 13-án, 14-én és 16-án az állami operaházban szerepelnek; adam-delibes: a kalóz című háromfelvonásos tancjátékával.

a kalóz című balett a múlt század közepén készült parizsban, zenéjét a. adam, a gisette komponistája szerezte. a parizsi nagyopera mutatta be, 1856-ban majd két évvel később már péterváron is játszották, s valamivel később a moszkvai nagy színház is műsorra tűzte. az eredeti libretto helyett most újat írtak a baletthez, s bár a régi szöveg is byron költeménye nyomán készült, a mostani szövegkönyv hűségesebben igyekszik visszaadni a byroni történet szabadságszerető eszmevilágát, ro-mantikus emelkedettségét, a nagy emberi szenvedélyeket. az előa-das alapját a. adam zenéje szolgálta, de kiegészítették a szerző más balettjeiből vett részletekkel és tanítványának, delibes-nek a muzsikájával. a tancjátékban olyan híres és jórészt nálunk is ismert művészek lépnek színpadra, mint m.e. liepa, v.t. bovt, sz.a. vinogradova, a.a. klejn, e.j. vlaszova, jn. kuznyecov, és mások. a tancjáték rendezője n.g. grisina, karmester: v.a. edelman, a díszleteket v.v.a. ludmilin tervezte.

az operaház augusztusi programjából még két világhírű énekes budapesti vendégszereplése várható. jerome hines, a new york-i metropolitan első basszista augusztus 19-én mefisztót énekel a faustban, míg külföldön elő neves hazánkfi, ernster dezső augusztus 11-én és 16-án a tannhauserben lép a budapesti közönség elé.

az operaház előcsarnokban közben zavartalanul halad a jövő évad bérletezése, a közönségszervezők augusztus 10-ig vehetik át a bérleteket, majd 22-től szeptember 2-ig magánosok is vásárolhatnak bérleteket az új szezonra. az eddigi tapasztalatok szerint megnőtt az érdeklődés az erkei színházi előadások iránt, miután a legnépszerűbb művek jórészt ott hallgathatja majd az operalátogató közönség. /mti/

mti belső hírek

3. kiadás

1960. július 27. 1 óra 10 perc

bb 3. ötletes kezdeményezések a fiatalok olvasómozgalmának kiszélesítésére

i hi/hi-lm sr

1960. július 27.

a józsef attila olvasómozgalom megindulása óta - a könyvtárosok tapasztalatai szerint - jelentősen növekedett a fiatal könyvtárlátogatók száma. bizonyítja ezt az is, hogy a mozgalomnak a fővárosban mintegy 26.000 tagja van, akik közül több mint 14.000-en teljesítették már az egyes fokozatokban előírt követelményeket. a kisz a jövőben is nagy figyelmet fordít a mozgalomra, s új kezdeményezésekkel igyekszik továbbfejleszteni azt, akik eddig is részt vettek benne, azokat a következő fokozat jelvényének elnyerésére serkenti, a legmagasabb fokozatot elért fiatalok számára pedig az üzemi könyvtárak mellett létrehozandó ifjúsági klubokban megszervezik az irodalombarátok körét, s támogatják a fiatalok saját könyvtármozgalmát.

budapest 3., 4., 8., 10., és 20. kerületében ifjúsági irodalmi színpadot hoznak létre a kulturális sereg-szemlén kitűnt színjatszókiból és szavalókból. az irodalmi színpadok célja elsősorban az olvasómozgalom népszerűsítése. fel-hívtak a bölcsészkar irodalom- és könyvtárszakos, valamint az irodalmat kedvelő más hallgatóit, továbbá a fiatal írókat és az irodalomszakos fiatal pedagógusokat, hogy társadalmi munkában vállalják egy-egy üzemben vagy munkásszálláson az olvasómozgalom védnökségét. az első megbízóleveleket szeptemberben ünnepélyesen adják át. a jövő évben, józsef attila születésnapjának hetében a kisz a fővárosi tanacossal és a hazafias néppfronttal közösen irodalmi estet rendez. az olvasómozgalom népszerűsítésére felhasználják majd az egyetemi színpad rendezvényeit és a létrejövő ifju-sági irodalmi színpadokat is. még ebben az évben az üzemi könyvtá-rok, kisz-aktivisták, az olvasómozgalomban jó eredményt elért fiatalok részvételével tapasztalatcserét rendeznek az olvasó-mozgalom továbbfejlesztéséről. /mti/

mti belföldi hírek

4. kiadás 1960. július 27. 9 óra 10 perc

bb. 4. két új szociális gondozó a fővárosban - fokozott gondoskodás a csökkent munkaképességükről

i zs/zs/gy/sr

1960. július 27.

a kerületi tanácsok szociális otthonain kívül jelenleg hét szociális foglalkoztató működik, amelyekben mintegy másfél-ezer idős, csökkent munkaképességű ember dolgozik. a foglalkoztatók beváltak, s az ottdolgozóknak, illetve az ugynevezett bedolgozóknak 400-600, sőt olykor 900 forintnál is magasabb keresetet biztosítanak.

a munkákat természetesen mindenütt úgy válogatják meg, hogy megfeleljenek a foglalkoztatottak fizikai képességeinek, ne legyenek fárasztóak, s végzésükhöz ne kelljen különösebb szakértelmelem és erőfeszítés. a 2. kerületi tanács foglalkoztatójában például az exportcsomagolást, mappakészítést, filmnyomást, varrást, újpesten szörmehulladékragasztást, címkefüzést, kőbányán a bölcsődei napozók készítését, foltozását, a 15. kerületben kilincs-csiszolást, a 16. kerületben a könyvek lapszerinti összeragasztását bízzák a csökkent munkaképességűekre.

a szociális foglalkoztatók bevételeiről és kiadásairól készült kimutatás szerint az év első hónapjaiban csaknem valamennyi intézmény tulteljesítette tervét és deficit-mentesen dolgozott. a kiadások összege ugyan mintegy 800.000 forinttal meghaladta a tervelőirányzatot, a bevételek azonban a tervezettnél több mint egymillió forinttal magasabbak voltak.

a kedvező tapasztalatok alapján a közelmúltban óbudán nyitott a tanács új szociális foglalkoztatót, s hamarosan megkezdí működését a 8. kerületi tanács foglalkoztatója is.

/mti/

..

bb. 5. másfélmillió a marx károly egyetem felújítási munkálataira

i fe/ke/gy/sr

1960. július 27.

a marx károly közgazdaságtudományi egyetemen felhasználják a nyári szünetet, hogy a szükséges karbantartási, felújítási munkákat elvégezzék. javítják az épület tetőszerkezetét, festik a tantermeket, a nagyméretű aulát. a felújításra szánt összeg nagyrészt a diákoktól honkra, aberendezések tökéletesítésére es megújítására fordítják: az egyetem három diákokotthonában a kullgatók kétharmada - több mint 600 fiatal lakik.

/folyt. köv./

mti belföldi hírek

5. kiadás 1960. július 27. 6 óra 40 perc

bb. 5. / másfélmillió 1. folyt./ gy

a jövőben szemléltető gépeket is beállítanak az egyetemen. a számviteli és statisztikai tanszéken új, modern gépekkel segítik majd a gyakorlati oktatást. elkészült a korszerű technológiai-, áruismereti laboratórium terve, amelyet az öt-éves terv idején többszáz ezer forintos költséggel építenek majd fel.

/mti/

..

bb. 6. fodor józsef higiénés törekvéseit a szocialista társadalom váltja valóra - vilmon gyula nyilatkozata

i ms/gk/gy/sr

1960. július 27.

a magyar higiénikusok társasága a napokban tartotta meg fodor józsef-vandorgyűlést a nagy magyar higiénikus emlékére. ebből az alkalomból vilmon gyula egészségügyi miniszterhelyettes a következőket mondotta a magyar távirati iroda munkatársának a magyar higiéné fejlődéséről:

- a közegészségügyi munkában a döntő fordulatot az országos higiénés intézetek - a közegészségügyi intézeteken kívül az országos munkaegészségügyi intézet, az ételmezés- és táplálkozás-tudományi intézet - életre hívása, majd a közegészségügyi és járványügyi állomások kiépítése jelentette. településegészségügyünk fejlődését mutatja, hogy egyre több faluban építenek törpevízművet a jó vízellátás céljából, s a kisebb városokban is megkezdik a vízvezeték- és csatornahálózat építését. az utóbbi években népszerűvé vált camping-táborok és általában az üdültetés egészségügyi kultúrájának fokozódó gondot fordít a higiénés szolgálatunk. az ételmezés-higiéné terén örömmel állapíthatjuk meg az üzemi konyhák munkájának feltűnő javulását, amely főleg a korszerűsítésben, a gépesítésben, az ételkészítéshoz szükséges hűtésben, s a konyhai dolgozók előírás szerinti egészségügyi ellenőrzésében nyilvánul meg. az ételmezés-bakteriológiai laboratóriumok, a minőségvizsgáló intézetek és a szakállatorvosok munkája lényegesen emelte az ételmezésszeripar és kereskedelem egészségügyi színvonalát.

- a munkaegészségügy terén jelentős elvi rendelkezések történtek, mint például csökkentett munkaidő bevezetése az egészségre ártalmas munkakörökben, az egyre időszerűbb sugár-vedelem feltételeinek megállapítása, a nők és fiatalok foglalkoztatása egészségügyi feltételeinek meghatározása, védőruhák és védőeszközök juttatása, a balesetelharító és óvrendszabályok kidolgozása.

/folyt. köv./

1/11

6. kiadás 1960. július 27. 4 óra - perc

bb. 6. / fodor józsef, ... 1. folyt. / gy

lényegesen csökkent az ólom- és higanybetegedések, gáz- és porartalmak száma, javult a bányák munkaegészségügyi helyzete.

- a mezőgazdaság szocialista átszervezése új feladatokat állít elénk mind a településegészségügyben, mind a munkaegészségügyben. ma még természetesen távol vagyunk attól, hogy e feladatok megoldásáról beszélhetnénk, de a viszonylag rövid idő alatt is több jelentős eredményről számolhatunk be. az országos munkaegészségügyi intézet toxikológiai osztályán megkezdődött a növényvédőszer mérgeztani vizsgálata - foglalkozási ártalmak szempontjából, megjelentek az első munkaegészségügyi rendeletek egyes, különösen veszélyes mérgeket tartalmazó növényvédőszer felhasználásával kapcsolatban és eredményes munka folyt a géppálmások munkaegészségügyi helyzetének megjavítására. e munka értékét legfényesebben az a tény igazolja, hogy az üzemek állandóan megkeresik a munkaegészségügyi szolgálatot, kéri segítségét, szakmai közreműködését.

- megemlítem végül az iskolaegészségügy fokozatos javulását, a fertőző betegségek bejelentésének és a védőoltások százaléka-
nak kedvező alakulását, a fertőtlenítő eszközök és szerek beszerzésének nagyobb lehetőségeit. mint látjuk, higiénés szolgálatunk és munkánk fejlődése együtt halad a szocializmus építésével és fejlődésének lehetőségeit a szocialista állam teremtette meg. fodor józsef törekvéseit csak a szocialista állam közegészségügyi szolgálata tudja valóra váltani. ezt igazolják az elmúlt öt év eredményei.

/mti/

7. kiadás 1960. július 27. 4 óra - perc

bb 9. bemutatták a külföldi szakembereknek az új típusú ötvös-ingát

i sz/gg szb vg 1960. július 27.

iparunk jól bevált exportcikkei között található a geofizikai műszerek, amelyek közül igen keresett az ötvös-inga. a finommechanikai és optikai cikket gyártó kisipari szövetkezetben elkészült az ötvös-inga korszerűbb változata is. az új típusú készüléket az exportáló nixex vállalat bemutatta a baráti országok budapesti kereskedelmi képviselőinek. a külföldi szakemberek elismeréssel nyilatkoztak az e 60-as jelzésű ötvös-ingáról, amelynek csillapodási ideje mindössze husz perc, fele mint az eddig gyártott készüléké és így ugyanannyi idő alatt kétszerannyi mérés végezhető vele. a kínaiak és más baráti országok szakkörei máris nagymértékben érdeklődnek az új típusú készülék iránt, amelynek exportját a jövő évben kezdi meg a nixex vállalat. /mti/

bb 11. csehszlovákia részére készít perlit-vizsgálatokat - szélesíti nemzetközi kapcsolatait az építőanyagipari központi kutató intézet

i sb/tr szb vg 1960. július 27.

az építőanyagipari központi kutató intézet munkatársainak értékes kutatási eredményei a nemzetközi tudományos körökben is érdeklődést keltettek és tekintélyt szereztek a magyar tudományos munkának. nemcsak kutatók, hanem már külföldi vállalatok is kapcsolatot kerestek az intézettel. első megbízatásként csehszlovákiából egy kassai építőipari vállalat kérte fel nemrégiben a magyar kutatókat, hogy vizsgálják meg több új perlit-telephelyüket. az anyagminták szakszerű beszerzésére magyar kutató utazott szlovákiába. az intézet munkatársai most már befejezték a minták laboratóriumi vizsgálatait és rövidesen hozzáfognak a szlovák perlit duzzasztásának fülüzemi kísérleteihez. hasonló vizsgálatok megrendezéséről már érdeklődtek a német demokratikus köztársaságból és más országokból a

/folyt.köv./

B.30.

mti belföldi hírek

8. kiadás 1960. július 27. 9 óra 35perc

bb 11. /csehszlovákia részére... folyt./- szb

az építőanyagipari kutatók munkáját is jelentősen segítik a nemzetközi tudományos tapasztalatok. ezek felhasználására már 8 külföldi intézettel kötöttek együttműködési szerződést, amelynek keretében kölcsönös látogatásokat szerveznek, tudományos jelentéseket küldenek egymásnak és megbeszélik kutatási terveiket. e kapcsolatok kiszélesítésére most úgy tervezik, hogy a korábbi négy szovjet tudományos intézményen kívül együttműködési szerződést kötnek moszkvában a kerámiai, a helyi építőanyagipari és a cementipari kutatóintézetek tudományos munkatársaival is. /mti/

bb 16. munkaegység-előleg címén eddig négy és félmillió forintot kaptak kézhez a nagyrábei szövetkezeti parasztok

i vid ká/gk szb ká 1960. július 27.

több mint 9000 holdon, egyetlen termelőszövetkezetben gazdálkodik tavasz óta a hajdu-bihar megyei nagyrábei dolgozó parasztsága. a megnövekedett termelőszövetkezetben újrendszerű elosztást, kizárólagos pénzbeli részesedést vezettek be, s úgy döntöttek, hogy minden hónapban a tervezett munkaegységérték 60 százalékát készpénzben kifizetik. a termelőszövetkezet vezetősége és a tagság is elégedett az új elosztási módszerrel. sokkal több árut tudnak értékesíteni, s ez jobb munkára serkenti az állattenyésztőket, növénytermesztőket egyaránt. hasznosságát a félévi gazdálkodásról készített próbamérleg is bizonyítja. eszerint állattenyésztésből a tervezett 1,300.000 forint helyett csaknem 1,600.000 forint a bevételük, s a növénytermesztés átlagai is szépen alakultak. búzájuk 2.500 12 mázsás termésrel fizetett. a nagyrábei szövetkezeti gazdák minden hónap ötödikén az előző hónapban teljesített egy-egy munkaegységre 22 forint előleget kapnak. eddig négy és félmillió forintot fizettek ki ilyen címen. a havi előleg összege a nőknél általában 800 forint, a férfiaknál 1200 forint, az állattenyésztésben dolgozóknál 1600, a gépvezetők-nél pedig 1800 forint. így jut pénz arra is, hogy a családok már évközben nagyobb tételeket vásároljanak. /mti/

mti belföldi hírek

9. kiadás 1960. július 27. 10 óra 5perc

bb. 8. körülbelül hat és félmillió forint értékű öntvény, négyezer tonna acél, 15 millió forint értékű energia-megtakarítás csepelen

it/tó/rj vg 1960. július 27.

a csepel vas- és fémművekben értékelték a dolgozók versenyének első félévi eredményeit. a vas- és acélöntő dolgozói az év elején azt vállalták, hogy 5,480.000 forint értékű terven felüli munkával járulnak hozzá az évi terv túlteljesítéséhez. ezzel szemben már az első félévben 6,316.000 forint értékű terméket gyártottak terven felül. például szerszámgyöntvényből 285 tonna helyett 314 tonnát készítettek. exportvállalásukat is mintegy 10 százalékkal túlteljesítették. jó eredményeket értek el a selejtsökkentésben is. az elmúlt év azonos időszakának 8,8 százalékához képest az idei év első felében 8,4 százalék volt az öntőde selejtje. a termelékenység a vállalt fél százalékkal szemben másfél százalékkal emelkedett. az öntőde vezetőinek véleménye szerint a jó eredményeket annak köszönhetik, hogy nagymértékben fellendült a brigádok versenye. az ő szorgalmuk, igyekezetük, telkesedésük, példamutatásuk nyomán lett termelékenyebb a munka az öntődeben.

a martinások az első félévben háromezer tonna acél terven felüli gyártását vállalták, de 3.997 tonna többletet értek el.

a martin dolgozóinak dicséretére válik, hogy az első félévben 1.119 és félről 1.105 és fél kilóra csökkentették az egy tonna acél előállításához felhasznált alapanyagot. az erőmű jó munkája nyomán első félévben a csepel művek üzemel 15 millió forint értékű energiát takarítottak meg. /mti/

/az

bb. 10. mégis van jövője az elektromos gépkocsinak? - a fizika a nyersolaj galvánelemben való értékesítésének lehetőségeit kezdi kutatni

it/tz/rj vg 1960. július 27.

az elektromos áram termelésénél ma még viszonylag igen nagy a veszteség. amikor ugyanis a tüzelőanyagok vagy energiájából először hőenergiát, majd ebből az áramtermelő gépek meghajtására mechanikai energiát állítanak elő, az utóbbi folyamat alatt az energia igen tekintélyes része elvész. ezt a veszteséget meg lehetne szüntetni, ha a tüzelőanyag energiáját közvetlenül sikerülne átalakítani elektromos energiává.

/folyt.köv./

mti belföldi hírek

kiadás 1960. július 27. 10 óra — perc

bb 10. /mégis van jövője... folyt./- szb

ebből született meg már a múlt sz. izadban becquerel francia fizikus ötlete, hogy a kőszentet még a bányában galvánelemben alakítsák át elektromos árammá.

most a fizikai kutatás a nyersolajnak a galvánelemben való értékesítésével kezd foglalkozni. a nyersolaj ugyanis viszonylag igen tiszta - elége után szinte semmi hamu sem marad -, az elemet tehát nem szennyezné be és ezenkívül aránylag igen olcsó. az elképzés elvileg helytálló, de teljesen újfajta galvánelembet kell hozzá szerkeszteni. előreláthatólag még évekig tart, amíg megtalálják ehhez a legmegfelelőbb anyagokat. biztosítani kell - és ez is hosszú kutatásokat igényel még - a megfelelő üzemi hőmérsékletet és a kielégítő élettartamot, valamint keresni kell olyan egyszerű szerkezeti megoldást, ami a széleskörű alkalmazást is lehetővé teszi.

ha azonban ezek a kutatások eredményre vezetnek, az új elgondolás forradalmasítani fogja például a gépkocsigyártást. a galvánelemben a nyersolajból körülbelül háromszor-négyszer annyi energiát lehet termelni, mint ugyanannyi benzinnél, s a galvánelembet és az üzemanyagot a gépkocsi könnyedén elviheti magával. az elem áramával hajtott motor határfoka tehát többszöröse lenne a jelenlegi benzinnél. üzemköltsége lényegesen olcsóbb volna, és ugyanakkor érvényesülnének benne mindazok az előnyök, amelyekkel a villanymotor rendelkezik a robbanómotorokkal szemben. /mti/

bb 13. „Liszt, Bartók és Kodály muzsikájának nagy tisztelője vagyok, - Robert Satanowski lengyel karmester nyilatkozata

i m/m szb sr 1960. július 27.

Budapestre érkezett Robert Satanowski, a kitűnő lengyel karmester. megérkezése után nyilatkozott a magyar távirati iroda munkatársának.

- kilenc éve fejeztem be zenei tanulmányaimat; addig több kiváló professzor tanítványa voltam, többek között Herbert von Karajané. először a Lublini Filharmonikus Zenekar művészeti vezetője és karnagya, majd a Bydgoszki Opera vezető karmestere voltam. mindig érdekelt és vonzott az operarendezés és dirigálás, ezért két évre a berlini Komische Operához szerződtem. /folyt.köv./

8755.

mti belföldi hírek

II. kiadás

1960. július 27. 12 óra 10 perc

bb 13. „Liszt, Bartók és Kodály... folyt./- szb

én voltam az első lengyel karmester, aki vezényelte a lipcsei Gewandhausorchestert és a svájci Suisse Romande zenekart, s a háború óta nem járt lengyel karmester Lisszabonban sem, ahová a közeljövőben megyek. ezenkívül Berlin, Bukarest, Lipcse, Genf, Zürich szerepel terveimben. a Karl Marx Stadt-i Operaház most meghívott főzeneigazgatónak, megállapodásunk két évre szól. a régebbi és ismert műveken kívül szeretném majd bemutatni Wagner-regény: a Galaisi polgárok című művét és a lengyel operáirodalom valamelyik alkotását. hangversenyek is szerepelnek programomban: többek között Bartók műve és Lutoslawski: In Memoriam Bela Bartók című kiváló szerzeménye.

- Liszt, Bartók és Kodály muzsikájának nagy tisztelője vagyok. Liszt Ferencet nemcsak mint embert becsülöm igen nagyra, hanem mint zeneelméleti szaktekintélyt is, aki nemcsak gyakorlati, hanem írásban is rögzíteni tudta a karmesteri munka, a vezénylés modern alapelveit. és különösen csodálom merész és zseniális hangszerelését. az az érzésem, hogy nagyságát sokan félreismertik: inkább csak a napszódíjat emlegetik, s megfeledkeznek arról, hogy ő alkotta a Prometheuszt, s az a-dur zongoraversenyt. Bartók Lángelméje szintén csodálatra készített, s igen kedvelem Kodály Zoltán Háry János-szvitjét, melyet már számtalan alkalommal vezényeltem nagyon sokra becsülöm Weiner Leó műveit is.

- örülök, hogy Budapesten is felléphetek, s örömet megkészezi, hogy bemutathatom a legnagyobb modern lengyel zeneszerző, Szymanowski: Harnasie-szvitjét a magyar közönségnek. és még egy tervem van, a háború idején a nácik ellen küzdő egyik lengyel partizáncsoport vezetője voltam: szeretnék találkozni Budapesten egykori magyar partizánokkal, s elbeszélgetni velük a harcokról, amelyet egymástól távol, de azonos célokért vívtunk a közös ellenség, a fasiszmus ellen. /mti/

9.05.

N me

mti belföldi hírek

12. kiadás 1960. július 27. 11 óra 50 perc

bb. 7. megkezdtek a beépíthető típusbutorok felszerelését - évente 12.000 konyhabutor készit a második öt éves terv végén a Lágymányosi épületasztalosipari vállalat

i/sb/rj vg 1960. július 27.

a második öt éves terv nagy lakásfejlesztési feladatainak előkészítésére júniusban megkezdte a beépíthető típus konyhabutor és ruhás-szekrény sorozatgyártását a Lágymányosi épületasztalosipari vállalat. az első hónapban 50, júliusban 220 és augusztusban 330 konyhabutor készitenek. az év végéig összesen kétezer új lakás konyháját rendezik be és négyezer beépíthető szekrényt állítanak fel. a hamzsabéji-, az álmosvezér -, az amerikai-, a nagy Lajos király uti és az Óbudai kísérleti lakótelepen már megkezdtek az új butorok beépítését is. eddig 80 konyhabutor és majdnem ugyanennyi ruhásszekrényt szereltek fel az új budapesti lakásokba. vidékre is szállítanak. az év végéig 8 nagy város kap majd beépíthető típusbutort a vállalatától.

az üzem dolgozói elkészítették a gyár második öt éves, műszaki fejlesztési tervét is. ennek első lépéseként megkezdődött egy nagy műhelycsarnok építése. a jövő évben korszerű műszáritót kapnak és 1962 végéig a gépműhely bővítésével, új enyvezőüzem és raktárak létesítésével fejlesztik a vállalatot. a gyártási folyamat korszerűsítésére 31 modern célgépet és más berendezést szerelnek fel. a típusbutorok legfontosabb méretének megtartásával fejlesztik gyártmányukat is. a jövő évben például már nemcsak a konyhabutor, hanem a ruhásszekrény felületét is szép műanyagfóliával borítják. nagyobb mértékben használnak fel majd műanyagot a butorok fémszerkezeteinek helyettesítésére és olyan megoldásokat kutatnak, amelyekkel javítják a gyártmány minőségét és a természetes gazdaságosságát.

a vállalat műszaki fejlesztési terve szerint a második öt éves terv végén már évente 12.000 beépíthető konyhabutor és ugyanennyi ruhásszekrényt készitenek. ezzel az üzem dolgozói az idei tervhez viszonyítva megnégyszerezik természetüket. /mti/

9.20.

mti belföldi hírek

13. kiadás 1960. július 27. 11 óra 50 perc

bb. 12. magyarországon épült fel európa leghosszabb gátrendszere - meggyorsították a dunai vízállások előrejelzésének idejét - elkészült a töltéshálózat általajtképe - befejeződött a három éves árvédelmi kutatás

i/sb/tr szb vg 1960. július 27.

a magyarországi folyószakaszokon mintegy 3.500 kilométer hosszú töltés védi a lakott területeket. hollandia, sőt egyetlen más európai nemzet sem épített ennyi gátat. az országok területéhez arányosítva pedig világviszonylatban is a magyar árvízvédelmi rendszer a legnagyobb. az 1954. évi nyári árvíz és az 1956. évi jeges árvíz tapasztalatai alapján a vizgazdálkodási tudományos kutató intézet munkatársai ihrig dénes osztályvezető irányításával befejezték az árvízvédelmi korszerűsítésének három éves tudományos kutatási programját.

az intézet munkatársai eredményesen tanulmányozták a duna jégframlásának természetét. olyan hozzávetőleges számítási módszert dolgoztak ki, amellyel most már az ausztriai meteorológiai viszonyok alapján meg tudják becsülni, hogy várható-e jégtorlasz keletkezése, vagy lehet-e számítani jeges árvízre, s így idejében fel tudnak készülni a védekezésre. világviszonylatban egyedülálló eredményt értek el a vízállások előrejelzésében. pontosabban és a korábbi jelzésekhez képest kétszer olyan gyorsan tudják megmondani a várható legmagasabb vízállást. a duna budapesti szakaszának magasságát 2 helyett 4-5 nappal előbb, a nohácsi vízállást pedig 8-10 nappal hamarabb jelzik, a szokásos 2-3 nap helyett. kiszámították azt is, milyen magasra kell építeni a töltéseket, hogy az előfordulható legnagyobb víz ellen is tökéletes védelmet nyújtsanak.

a kutatók részletesen megvizsgálták a duna és a tiszta töltésrendszerét, hogy megállapítsák, mennyire állt ellen a víznyomásnak, szivárgásoknak a gát és az általaj. mérések alapján összeállították a gáthálózat általajtképeét. ez szinte felbecsülhetetlen értékű segítséget ad az árvédelmi mérnöknek az előrelátó intézkedések kidolgozásához, a várható veszély tervszerű elhárításához. /mti/

9.30.

mti belföldi hírek

14-kiadás

1960. július 27. 11 óra 55perc

bb 14. mozgó vizágyuval öntöznek a keleti főcsatorna mentén

vid ká/gk szb ká 1960. július 27.

hajdu megyében, a földművelésügyi minisztérium egy-egy tagjára négy holdnál alig valamivel több föld jut, a szövetkezet vezetősége ezért állandóan keresi a lehetőséget annak, hogy a tag-ságot megfelelően foglalkoztassa, s emellett magas bevételhez jut-tassa. földjüket a keleti főcsatorna szelvére ketté, s a nagyszerű adottságot kihasználva a földművelésügyi minisztérium az új öntözési módszerek alkalmazásának, a környéken először itt kezdtek meg az öntözőcsöves öntözőtelepek építését, s jelenleg már 150 holdra juttatják el a vizet vizágyuk segítségével, a kisebb öntözőcsator-nák vízének hasznosítását is megoldották. negyedmillió forintért repülőcsöves öntöző berendezést vásároltak, a motor alá kerékeket szereltek és a mozgó berendezéssel a csatorna mindkét partján egy kilométeres távolságban öntözik a kapás- és takarmánynövényeket, az így öntözött terület holdanként ezer forint költség terheli, de ez az összeg a többlettermésből bőségesen megtérül. cukorrépá-ból holdanként 50-60 mázsával nagyobb termésre számítanak, s ez maga 2500 forint többletbevételt jelent, a majdnem egy méter ma-gasra nőtt öntözött lucerna 30 mázsával fizetett, s rekordtermést ígér az öntözött silókukorica is. a szövetkezet terve szerint jövőre újabb két mozgó repülővezetékes öntöző berendezést állíta-nak munkába. /mt/

bb 15. indiai lótuszok virágoznak az ujszegedi botanikus kertben

1 vid ká/gk szb ká 1960. július 27.

az ujszegedi botanikus kertben, ahol sok ezer egzotikus virág pompázik, a langyosvizű disztóban kibontották szirmaikat az indiai lótuszok. ilyenkor az egy hónapig tartó virágzás idején a leglátogatottabb a fűvészkert, a tó vizén elterülő széles levelek közül magas száron emelkednek ki a hatalmas, csaknem gyermekfej nagyságu, tulipánhoz hasonló rózsaszín virágok. az indiai lótuszok ha-zánkban egyedül itt honosodtak meg, s a fűvészkert legfontosabb cserenövényei, amelyekből még a melegabb éghajlatu országok is gyakran kérnek néhány példányt. /mt/

9.40.

Rj

mti belföldi hírek

15. kiadás

1960. július 27. 12 óra 55perc

bb 17. újból leszállították a burgonya árát - olcsóbb lett a zöldborsó és a cukordinnye

1 n.j./gk szb ká 1960. július 27.

a nagyvásártelepre szerdán reggel 39 vagon és 66 tehergépkocsi áru érkezett, ebből tíz vagon burgonya, két vagon főzõhagyma, három vagon fejeskáposzta, egy vagon kelkáposzta, egy vagon főzõtök, négy vagon uborka, négy vagon zöldborsó, két vagon paradicsom, egy vagon levesbevaló vegyes zöldség, három vagon sárgabarack, három vagon körte és öt vagon tojás. szeged vidékéről tehergépkocsival sok zöldborsó és gyümölcs érkezett.

szerdán reggel az állami élelmiszerboltokban kilónként két fo-rintra szállították le a burgonya árát, a tolbuhin körüli nagycsarnokban ugyancsak két forintért árusították a minőségileg legjobb árut: a rakamazi rózsaburgonyát is, a naponként emelkedő felhozatal hatására olcsóbb lett a zöldborsó és a cukordinnye is, a husos bogyszlói és a cecei fehérpaprikát kilónként 6.20, a töltényi zöld és a hegyes, erős paprikát 5, a cukordinnyét pedig 2.80-3.40 forintért adták. /mt/

1.00

bb 18. a csehszlovákiában lehullt eső 70 centiméterrel emelte a duna szintjét budapestnél - még 70-80 centiméteres emelkedés várható a hét végéig - harmadfoku árvízvédelmi készültség a sajón, a hernádon és az ipolyon

1 sb/tr szb vg 1960. július 27.

szombat óta sok csapadék hullott csehszlovákia területére, a megduzzadt morava, vág, garam és ipoly a duna szintjét is emelte - budapestnél mintegy 70 centiméterrel, a hét végéig további 70-80 centiméteres emelkedésre számítanak, ez az emelkedés lényegesen kisebb a júliusban szokásos nyári zöldségáraknál, a víz csak megközelíti, de nem éri el az alsó rakpartot, a duna csupán a csehszlovák mellék-folyók vizétől emelkedik, az osztrák szakaszon az elmúlt napokban és szerdán is apadt.

árhullám vonul a sajón, a hernádon és az ipolyon is, egyes helyeken a víz elérte az árterületeket, az észak-magyarországi, valamint a közép-dunavölgyi vízügyi igazgatóság ezért a három fo-lyónál elrendelte a harmadfoku árvízvédelmi készültséget, a számi-tások szerint még három napig emelkedik a víz, kisebb mértékben a bodrog szintjét is megemeli az esővíz. /mt/

13.10.

Ilke

mti belföldi hírek

16. kiadás

1960. július 27. 11 óra 40 perc

bb 19. jó munkáért jutalom - 120 uttorópajtás háromnapos kirándulásra indult

t fe/gk szb li 1960. július 27.

százhusz szorgalmas uttorót háromnapos kirándulásra vittek szerdán, a pajtások 433 traktorra való hulladékvasat és kilencmillió 40 lapos füzetre való papírt gyűjtöttek össze az iskolai év első felében. az uttorók egyik csoportja észak-magyarországra - Egerre, Miskolcra, Diósgyőrré, Lillafüredre, Tapolcára, Aggtelekre -, a másik a velencei tóhoz, Székesfehérvárra, Veszprémre, Balatonfüredre, Tihanyra és Sztálinvárosba - látogat. /mti/

13. 15.

bb 20. időjárásjelentés

tr szb li 1960. július 27.

a meteorológiai intézet jelenti 1960. július 27-én 12 órakor:

a hőmérséklet keleten is emelkedik

közép-európában és nyugat-európa egy részén még kedden is sokfelé csapadékos, szeles időjárás volt. lassu felmelegedés azonban már a kontinens hűvösebb részein is megindult. a földközi tenger nyugati térségében és a szovjetunió délkeleti részén tovább tart a meleg idő, 30 fokot meghaladó nappali hőmérséklettel.

hazánkban kedden sokfelé volt eső. a csapadék mennyisége azonban csak az ország észak-keleti részén haladta meg a 10 millimétert. borsodnádason, hajdudorogon és fűgödön 20, hidasnémiben 21, nyíregyházán 22, kiskördán 25, tokajban 28 milliméter eső hullott. egy-két helyről zivatart is jelentettek. a napsütés időtartama a dunántúlon 0-5, másutt 7-10 óra volt. a hőmérséklet legmagasabb értéke a dunántúlon 17-20, a dunától keletre 21-23 fokot ért el, legalacsonyabb értéke 10-15 fok volt.

/folyt.köv./

14. 15.

mti belföldi hírek

17. kiadás

1960. július 27. 16 óra 45 perc

bb 20. /időjárásjelentés/

budapestben kedden a hőmérséklet napi középértéke 17.3 fok volt, a sok évi átlagnál 5.1 fokkal alacsonyabb.

szerdán 12 órakor budapestben a hőmérséklet 20 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 757 milliméter, mérsékelttel emelkedő irányzatú. a balaton vizének hőmérséklete siófokon 16 fok.

várható időjárás csütörtök estig: felhőátvonulások, néhány helyen esővel, esetleg zivatarral, mérsékelt, időnkint élénk északnyugati szél. a hőmérséklet keleten is emelkedik.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 13-16, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 23-27 fok között.

távolabbi kilátások: 25 fok körüli meleg, helyi záporok. csendesebb idő.

a duna vizállása 1960. július 27-én délben budapestnél 497 centiméter. /mti/

bb 21. kölcsönösen hasznos, gazdag tapasztalatokkal zárult a nemzetközi növényvédelmi konferencia - tovább szélesítik a nemzetközi együttműködést a növényvédelemben; szovjet, német és francia szakemberek jönnek tanulmányozni a magyar módszereket

i cs/gk szb ká 1960. július 27.

a növényvédelmi kutató intézet alapításának 80. évfordulója alkalmából budapestben rendezett nemzetközi növényvédelmi konferencia tudományos ülészekai, vidéki tanulmányutjai és bemutatói véget értek. a konferencia eredményeiről, a magyar növényvédelmi kutatás számára fontos tanulságokról dr. ubrizsy gábor kossuth-díjas, a növényvédelmi kutató intézet igazgatója tájékoztatta az mti munkatársát. elmondotta, hogy mind a baráti országok, mind a nyugati államok küldöttei igen eredményesnek és tanulságosnak ítélték a konferencia munkáját, s annak a véleményüknek adtak hangot, hogy a jövőben még gyakoribbá kell tenni a nemzetközi tapasztalatcserét.

/folyt.köv./

14. 25.

bb 21. /kölcsonösen hasznos...folyt./- szb

a külföldi szakemberek elismerően nyilatkoztak a magyar növényvédelmi kutatásban és a védekezés gyakorlatában mutatkozó eredményekről, különösen az alaposan felkészült fiatal magyar kutatógárda új kísérleteit, kutatási témáit vizsgálták nagy érdeklődéssel.

rendkívül tanulságos volt a magyar növényvédelmi szakemberek számára a gilarov/szovjetunió tudományos akadémia levelező tagjának előadása, amelyben a növényvédelmet forradalmasító, úgynevezett életközösségi szemléletmód, s az ehhez alkalmazott védekezési eljárások elterjesztésének fontosságát hangsúlyozta a világszerte elismert szakértő, majd saját kutatásaiból leszürt részeredményekkel igazolta az új növényvédelmi rendszer gyakorlati hasznát. m.p. starr, a kaliforniai egyetem bakteriológiai professzora kiterjedt kutatásairól szóló beszámolójában egészen új utat jelölt a növényi kórokozó baktériumok felkutatására, s új bakteriológiai rendszertan alapjait körvonalazta. igen érdekes kutatási eredményekről számoltak be a szovjet szakemberek a növények ellenálló képességének antibiotikumokkal történő fokozását illetően. általában érdeklődést váltott ki j. n. le berre versaillesi egyetemi tanár előadása, amelyben az egyes rovaroknak a növényvédő szerekekkel szemben kialakuló immunitását és az így létrejövő, a korábnál gyakran sokkal kártékonyabb rovarok elleni védekezés lehetőségeit ismertette.

a tanácskozáson több ország képviselői között megállapodás jött létre a növényvédelmi szakemberek kölcsönös tanulmányutjainak megszervezésére. így például hazánkba szovjet, német és francia növényvédelmi kutatók jönnek a közel jövőben, hogy tanulmányozzák módszereinket, ugyanakkor a magyar szakemberek is több külföldi meghívást kaptak. a konferencia résztvevői megállapodást kötöttek a növényvédelmi kiadványok, könyvek cseréjére is. a budapesti elhangzott előadásokat több nyelven lefordítva bocsátják rendelkezésére a konferencián résztvevő országoknak. /mti/

bb 22. a termelékenység növelésében a gyártástechnológia korszerűsítése és a munkaszervezés javítása bizonyult a legeredményesebb eszköznek

ö sl-kf-to-sz-vid sl/te szb vg 1960. július 27.

a legutóbbi statisztikai jelentés a népgazdaság fejlődésének igen fontos vonására hívja fel a figyelmet, amikor megállapítja, hogy az állami iparban a terv túlteljesítésének forrása 52 százalékban a termelékenység, csupán 48 százalékban a munkások létszámának növekedése. az idei éves versenyben kibontakozó eredmény számottevő, mert az elmúlt évben elért termelési többletnek mindössze 41 százaléka származott a termelékenység növekedéséből, a magasabb eredményeket tavaly elsősorban a munkáslétszám, a túlórák nagymértvű növelésével érték el.

az üzemekből érkezett hírekből kitűnik, hogy az idei javulás mindenek előtt a műszaki és fizikai dolgozók összefogásának technológia korszerűsítése és a munkaszervezés javítása bizonyult a legeredményesebb eszköznek.

a híradástechnikai iparágban az első félévben a beloiannisz gyár érte el a legjobb termelékenységi eredményt. a termelékenységi tervet 8.4 százalékkal túlteljesítették, s így a tavalyinál jóval magasabb, főleg új gyártmányokból adódó termelési feladataikat a megengedettnél csaknem 150 fővel kisebb létszámmal oldották meg. sikerük oka elsősorban abban rejlik, hogy javították gyártmányaik összetételén, s egész sor alkatrészt egységesítették. a gyárban az automata alkatrészpontok eddig 20-25-féle alaptípust készítettek, s minden típust annyiféle képpen kellett tervezni, ahány rendeltést kapott az üzem. most többfajta telefonközpont-hoz azonos méretű alkatrész készül, s így az alaptípusok száma 13-ra csökkent. hasonlóképpen egységesítették a kondenzátortípusok egy részét is, ami 130 helyett most már csak harminc fajtát gyártanak. az üzem a második félévben az alkatrészek további tipizálásával, és szalagszerű gyártásával tovább akarja növelni a termelékenységet.

a vegyipari gép- és radiátorgyárban ugyancsak a tervezettnél kisebb létszámmal érték el nagyobb eredményt: a félévi termelékenységi tervet négy százalékkal túlteljesítették. jelentős tartalékokat tártak fel. az öntődében például korszerűsítették a kupolókemencéket, a bordás csövek öntéséhez új technológiát dolgoztak ki, s így növekedett az elsőosztályú öntvények mennyisége. az öntődei selejttől a tavalyi 9.18-ról 8.6 százalékra csökkent, a legutóbbi hónapokban azonban még ennél is alacsonyabb volt a selejt.

bb 22. /a termelékenység növelésében... folyt./- szb

az átgondoltabb munkaszervezés eredményeként az ipari kazánok és az ételmiszeripari gépek alkatrészeiből most már körülbelül egy hónapos tartalékkal rendelkeznek; ezáltal az egész gyárban folyamatosabb a munka.

a Lágymányosi dohánygyárban is a termelékenység növekedésének és a műszaki fejlesztésnek köszönhetik, hogy a termelés tíz százalékkal növekedett, a többi között gépesítették a legnehezebb munkákat, az előkészítést és az anyagszállítást, az előkészítő műhelyben egy új gép segítségével kilenc dolgozót mentesítettek a nehéz fizikai munkától.

a termelékenység további növelésére újabb kezdeményezések születnek. géczy józsef szocialista brigádja például felajánlotta, hogy augusztus 31-e helyett már az alkotmány ünnepére átadja az ugynevezett dohányzilókat, amelyek a termelékenység további lényeges növelését segítik elő.

a felszabadulás előtt igen nehezebb körülmények között dolgozó rostipari üzemekben is fokozatosan javult a termelés. a legtöbb rostikészítő üzemben szovjet és csehszlovák gyártmányú gépsorok könnyítik a munkát, a gépek jobb kihasználását ugynevezett üzemszervezési csoportok segítik, a jobb üzemszervezés eredményeként, különösen az eperjesi, a vajhádi, a drávaszabolcsi, a dunaföldvári és a nagyhalászi telepeken értékelhető jó eredményeket a termelékenységben és az önköltség csökkentésében. a rostipar ezért az első félévben 15,2 százalékkal teljesítette túl termelékenységi tervét.

a borsodi vegyikombinát dolgozói számos olyan újítást vezettek be az első félévben, amely a magasabb termelékenységet szolgálja, s így egy-egy dolgozó napi átlagos termelése nyolc százalékkal a tervezett szint fölé emelkedett. a gyárban most mérnökökből és közgazdászokból héttagú brigád alakult, amely az üzem automatizálását, s egyben a termelékenység további növelését készíti elő.

a wilhelm pieck vagon- és gépgyárban a szereléshez hasonlóan, az alkatrészek gyártásához is üzeneteket készítettek, vagyis megállapították a munka pontos sorrendjét, az előírás végrehajtását szigorúan ellenőrzik, s így megszűnt a hóvégi hajrá, a tulaják száma pedig egyharmadára csökkent, a múlt évi átlaghoz képest a termelékenység 4,8 százalékkal növekedett, ami a tervezettnél 1,8 százalékkal magasabb. a munkát igyekeznek tovább javítani, a kocsiszékények burkolatlemezeit például az eddigi kézimunka helyett a jövőben automatagéppel hegesztik, ami jobb minőséget eredményez és a munkaidő háromnegyed részét megtakarítja. /mti/

bb 23. hat hét alatt 15.000 sertés hizlalására szerződtek a vas megyei termelőszövetkezetek

i vid ká/gk/vl

1960. július 27.

vas megye mezőgazdasági termelőszövetkezetei, az ujonnan alakultak és a régiók egyaránt, úgy rendezik be gazdaságukat, hogy ebben az évben több húst adjanak közfogyasztásra, mint tavaly. a tenyésztési és hizlalási kedvre mutat, hogy az elmúlt hat hétben 15.000 sertés hizlalására szerződtek, ugyanakkor megfelelően fejlődik a közös anyakoca-állomány is. év végére a megyében az anyakocák létszáma eléri a 17.000-et. a szövetkezetek a háztáji gazdaságok adta lehetőséget is kihasználják annak érdekében, hogy magasabb jövedelemre tegyenek szert és több húst adjanak a városnak. az állatforgalmi vállalat a szövetkezeti gazdák háztáji gazdaságainak több mint 1300 anyakocát adott át továbbtenyésztésre. /mti/

bb 25. tudományos tapasztalatcsere, könyvünnep, a szovjet mezőgazdaság tapasztalatainak hasznosítása az mszbt második félévi programjában

i ms/gk/vl sr

1960. július 27.

a magyar-szovjet baráti társaság a második félévben kulturális és mezőgazdasági téren fejt ki élénkebb tevékenységet. a legjelentősebb kulturális események egyike lesz a 9. magyar-szovjet orvosi napok, amelyeket szeptember 27-30 -a között rendeznek. az immár hagyományos ülészak központi témája a fertőző gyermekbénulás járványügyi, laboratóriumi, klinikai és rehabilitációs kérdései lesznek. a neves magyar előadók kivül előreláthatólag több szovjet professzor is résztvesz és előadást tart majd a tanácskozáson.

november elejére tervezik a szovjet könyv idei ünnepét. az ünnepi hetet, amelyen országszerte könyvankétok, ismertető előadások, kiállítások lesznek, az mszbt és a kiadói főigazgatóság együttesen rendezi.

több jelentős kulturális évforduló megünneplésére is készülnek. szeptemberben a béke-világtanács felhívására hazánkban is ünneplés lesz rubljov orosz festő születésének 600. évfordulója alkalmából. ezt az eseményt az mszbt és a béketanács együttesen készíti elő. ugyancsak szeptemberben emlékeznek meg ciolkovszkij halálának 25., novemberben pedig tolsztoj halálának 50. évfordulójáról. /folyt.köv./

bb 25. /tudományos tapasztalatcsere ... 1. folyt./ vl

kiveszi részét a táncoság a nagy októberi szocialista forradalom méltó megünneplését előkészítő munkából is.

igen gazdag, változatos munkára készül az mszt agrár-szakosztálya, amely a többi állami és társadalmi szervekkel együttműködve igyekszik minél eredményesebbé tenni a szovjet mezőgazdaság nálunk is hasznosítható tapasztalatainak átvételét. nemrég jelent meg a szakosztály kiadásában a magyar szovjet kapcsolatok hatása mezőgazdaságunk fejlődésére című sorozat második kötete, amelyben ismert tudósok, mezőgazdasági szakemberek mutatják be a szovjet tapasztalatok hazai felhasználásának eredményeit. a magyar-szovjet baráti körök számos helyen meg is vitatják a könyv egyes fejezeteit. a mezőgazdasági cikkgyűjtemény augusztusban megjelenő második füzeté a legfrissebb szovjet mezőgazdasági szakirodalmat ismerteti. a közel jövőben a földművelésügyi minisztériummal közösen népszerű színes, képes riportgyűjteményt adnak ki, amelyben a magyar mezőgazdaság kiváló szakemberei, dolgozói és tudósai mondják el, hogyan gyümölcsoztették munkájukban a szovjet mezőgazdasági tudomány és gyakorlat eredményeit.

különösen figyelemreméltó a szakosztálynak a közvetlen személyes kapcsolatok elősegítését célzó tevékenysége, ősszel 500 magyar tsz-tag és ugyanannyi szovjet kolhoztag tesz kölcsönösen háromnapos látogatást. a kisz-szel közösen készítik elő a fiatal mezőgazdasági szakemberek szovjetunióbeli jutalomlátogatását. októberben és november elején 200 fiatal mezőgazdász, tsz-tag, brigádvezető, traktoros utazik a szovjetunióba. utjukon mezőgazdasági intézeteket, kolhozokat is felkeresnek. a szovjetunióban végzett fiatal mezőgazdasági szakemberek pedig az ország főbb tájain, észak-magyarországon, az alföldön, a dunántúlon és budapesten klubesteken ismertetik tapasztalataikat. /mti/

bb 24. kétezerkétszáz jelmez, új zene, új rendezés - ádám : básti Lajos, éva : Lukács Margit, Lucifer : Ungvári László - major Tamás nyilatkozata az ember tragédiája szegedi bemutatójáról

i vcd/gk/s sr 1960. július 27.

a nemzeti színházban a nagy nyári produkcióra, madách : az ember tragédiája című drámájának szegedi bemutatójára készülnek. major Tamás, a színház igazgatója, a tragédia rendezője Madách drámájának átdolgozásáról, újszerű műsorra tűzéséről nyilatkozott az mti munkatársának :

- nagy gonddal, komoly elemzéssel, alapos munkával készülünk az ember tragédiájának szegedi bemutatójára. azt szeretnénk, hogy igazán madáchi előadást lásson a közönség. ezért a felkészüléshez hozzátartozott az is, hogy gondosan tanulmányoztuk nemcsak a bemutatásra kerülő művet, hanem Madách életét és munkásságát is.

- a tragédiát a szegedi szabadtéri játékokon mutatjuk be augusztus 14-én. Legfőbb törekvésünk, hogy a darabot hamisítatlanul az eredeti mű szellemében, pontos szöveggel játsszuk el. a szegedi bemutatón azokat a szövegrészeket is hallhatja majd a közönség, amelyeket eddig valamilyen okból kihagytak a darabból.

- egyik - véleményem szerint érdekes változtatásunk az lesz, hogy az ur - akinek a régi előadásokban csak a hangja szólt meg - most megjelenik majd a színpadon. ezzel a Lucifert alakító színész munkáját is megkönnyítjük, ugyanakkor ragaszkodunk Madách elképzeléséhez, hiszen az író rendezői utasításban adta, hogy az ur benn üljön a színpadon, dicsfényel övezetten.

- régi probléma, hogy a főszereplő, Ádám szemléltője vagy szereplője a tragédiának. ugyanis Ádám, az adott történelmi képekben történelmi alakként - militiadeszként, keplerként, dantonként, tankrédként, fáraóként - beszél, ám ugyancsak gyakran szól Luciferrel Ádámként is. azt tervezzük, hogy a londoni színi Ádám elsősorban szereplője, attól kezdve pedig csak szemléltője lesz az eseményeknek. ezt a megoldást jelmez-elképzeléseinkkel is segítjük. Ádám minden képben a korra jellemző ruhát visel majd. színváltás közben Ádám a nyílt színen váltja majd jelmezeit : a történelmi kort tükröző ruhákat levéve paradicsombeli öltözetben megy át egyik korból a másikba.

/folyt.köv./

24. kiadás

1960. július 27. 18 óra - perc

bb 24./ kétezerkétszáz jelmez...../ 1. folyt. s

- az ilyenfajta megoldás egyébként azt is lehetővé teszi, hogy az egyes színeket szünet nélkül tudjuk pergetni. nem tartunk öltözködési szüneteket és a különböző sikokra felépített színpadon a nézők szeme előtt változnak majd a képek. ezért a korábbi előadások gyakori szünetei helyett most két részre tagolva, egyetlen szünettel tudjuk a darabot eljátszani. elképzeléseink szerint éppen ezért nagyon kevés diszlettel dolgozunk majd, szépen felépített térkompozícióban játszódnak a jelenetek, többszáz statisztával, a legfőbb diszletet a jelmezek, az emberek egymáshoz való kapcsolata, térbeli beállítása jelenti majd. a drámához 2200 jelmez kell, új zenét szerzett dávid gyula és természetesen új rendezésben játszunk a darabot. a dóm-téren ádámos básti lajos, évát lucifos margit, lucifert ungvári lászló, az urat bessenyei ferenc alakítja. színészeink valamennyien lelkesen készülnek, hogy a szegedi szabadtéri játékokon megfelelően tolmácsolhassák madách művét. szegeden sporttelepet béreltünk ki és ott dolgozunk a különböző beállításokon - látástól vakulásig.

/mti /

bb 28. műszaki konferencia a csepel vas- és fémművekben

t 16/41/vt vg 1960. július 27.

a csepel vas- és fémművek vállalatának igazgatói, főmérnökei, párt- és szakszervezeti vezetői, valamint a főosztályvezetők szerdán műszaki konferencián vitatták meg a csepel művek első félévi eredményeit és az év hátralevő részének feladatait.

a konferencián komjáthy lászló vezérigazgató tartott beszámolót. ismertette, hogy a csepel vas- és fémművek a felajánlással megemelt első félévi termelési tervét 102,7 százalékra teljesítette. a kerékpárgyár és a transzformátorgyár kisebb mértékű elmaradásától tekintve a csepel művek valamennyi vállalata eleget tett félévi kötelezettségének. egyes vállalatok azonban fontos termékekből nem teljesítették tervüket, s ez zavart okozott a csepel művek üzemeiben, de más vállalatoknál is. /folyt.köv./

16,31

Handwritten signature

25. kiadás

1960. július 27. 18 óra - perc

bb 28. /műszaki konferencia ... 1. folyt./ vt

kiemelte, hogy a második félévben a vállalatoknak nagyobb gondot kell fordítaniuk olyan műszaki fejlesztési intézkedések végrehajtására, amelyek eredményeként gyorsabb ütemben növekszik a termelési képesség. a tervezettnél kedvezőtlenebb eredményt ért el a csepel művek az önköltség-csökkentésben. az elmaradás pótlására javítani kell többek között az üzemekben a létszám gazdálkodáson, növelni kell az anyagkihozatalt, csökkenteni a rezsiköltséget, s meg kell javítani az anyaggazdálkodást. különösen vonatkoznak ezek a kohászati vállalatokra.

a beszámolót részletes vita követte. /mti/

bb. 26. az őszi csucsforgalom előtt a máv-nál: szeptember végére majdnem mindenütt befejezik a pályacserét - hatszázötvenkilométeren hézagmentes lesz a pálya

i hbj/gg/e vg mi

1960. július 27.

a máv már most annyi árut, terméket továbbít mint más években az őszi hónapokban, a legnagyobb csucsforgalomban. ennek megfelelően készülnek az őszi fokozottabb szállításokra. a lebonyolítás - a többi között - jó pályát, megfelelően karbantartott vasúti vonalakat követel.

a máv pályafenntartás a terveket úgy állította össze, hogy már az év elején, tehát valóban időben hozzáláthasson a pályacseréhez. a pályafelújításokat a tervek szerint az országban majdnem mindenütt szeptember végére befejezik. a budapest-miskolci vonalon ludas és füzesabony között hozzák rendbe a vasúti pályát, körülbelül 32 kilométeres szakaszon. ez a vonalszakasz volt a pálya leggyengébb része. hamarosan befejeződik a budapest-székesfehérvár-celldömök vonalon boba és celldömök között a pályafelújítás. nyomában a szerelvények akár 100 kilométeres sebességgel is közlekedhetnek; rendbehozzák galgamácsa-nógrádkövesd között is a pályát, mintegy 24 kilométeres szakaszon. ezen a vonalrészén eddig a husz tonnás kocsikba is csak 12 tonna árut, terméket rakhattak be, mert a sínük nem bírták el a jobban rakott kocsikat. az őszi csucsforgalom érdekében meggyorsították a hézagmentes pálya építését is. míg 1960 január elsején 360 kilométer hossz ,,zakatosított", pályával rendelkezett a máv - 1960 őszén a korszerűsített pálya hossza eléri a 610 kilométert. ezeken a vonalszakaszokon a tehervonatok is gyorsabban haladhatnak.

/folyt.köv./

16,41

Handwritten signature

bb 26. / az őszi csúcsgazdálkodás... 1. folyt. /

az őszi csúcsgazdálkodás kezdetéig az ország különböző részén 400 000 talpfát cserélnek ki és 15 vonalon, 260 iparvágányon az eddiginél lényegesen nagyobb súlyú vagonok közlekedhetnek. a lassu járatok száma is kevesebb lesz, harminc helyen szüntetik meg - javarészt fővonalakon - a sebességkorlátozást. /mti/

bb. 31. a ruhaiparban az automatizálás előkészítését segíti az újítómozgalom - bemutatják az ítvételre alkalmas 45 legjelentősebb gépészeti újítást

t sz/tm/gy/Li

1960. július 27.

a ruhagyárakban az első fél évben 23 százalékkal több újítást nyújtottak be, mint a múlt év hasonló időszakában, s az újításokkal várható megtakarítások értéke meghaladja a hatmillió forintot. az újítóknak az utóbbi fél évben egymillió forintot fizettek ki, a ruházati iparban az újítómozgalom megélénkülését annak tulajdonítják, hogy valamennyi gyárban igyekeznek előkészíteni az automatizálást. az automatizálás egyik alapvető feltétele a nagyfokú gépesítés, ezért a tapasztalacserére, iparági bevezetésre legalkalmasabb 45 gépészeti újítást a rákóczi ut 16 szám alatti bemutató teremben kiállításon ismergetik meg a szakemberekkel, a szerdán megnyitott újítási kiállítást az első napon az állami ruházati ipar szakemberei tekintették meg, csütörtökön pedig bemutatják a gépeket a szövzeti és tanácsai ipar képviselőinek is.

az egyik legérdekesebb újítás a nehéz fizikai munkát helyettesítő szalagkötő univerzális varrógép. a május 1 ruhagyár egyik újítóbrigádja szerkesztette, amelynek tagjai székely andor, szabó istván és belina józsef. ez a tizenkettedik újításuk. szintén a május 1 ruhagyár küldte a kiállításra a rakottszoknya-készítő gépet. az egész iparágban elterjesztik majd a soproni ruhagyárban szerkesztett elektronos szegőgépet, amelynek segítségével a szintetikus szálból, vagy annak keverékéből szőtt textilákat vulkanizálással szeghetik.

/mti/

17.00

Ké

bb. 27. az eső után teljes erővel folytatják a nagy nyári munkákat - négyszáz cséplőgép dolgozik csongrádban - a tervezett kenyérgabona-mennyiség hatod részét máris átadták az állami gazdaságok

ő vid/ká/gk/e li

1960. július 27.

a kiadós nyári csapadék az ország minden táján hátráltatta az aratást és a gabonatermés behordását. szerdán már többhelyütt kedvezőre fordult az idő és ismét teljes erővel megindulhattak a nagy nyári mezőgazdasági munkák. csongrádban, ahol már egy hete befejezték az aratást, ezen a napon sokezer szekér és vontató hordta a gabonát a termelőszövetkezeti és egyéni földekről, a szérükön több mint 400 cséplőgép ontotta a magot a zsákokba. a megyében eddig 110 000 holdról, az összes terület mintegy 60 százalékarát elcsépelelték.

szolnok megyében a kitartó esőzés éppen az aratás befejezése előtt érte a termelőszövetkezeteket s a gazdaságokban többszáz vagon ideiglenes tárolóhelyen elhelyezett gabonát kellett megvédeni a nedvességtől. a szajoli vörös csepel termelőszövetkezetben a gabonahalom nedves rétegét eltávolították, a szárzát pedig fedél alá hordták. így csak nyolc vagon buza maradt kint a kombájn-szérűn, amit többszörös ponyvaréteggel fedtek be. karcagyon fedeles szérűket ürítettek ki a szövetkezetek és oda szállították száradni a szabadban megázott búzát. a szolnoki lenin termelőszövetkezet gazdái az ideiglenes tárolásra a dohánypajtat és a jelenleg üresen álló borjunevelőt is felhasználták.

az ország egyik leghűvösebb éghajlatú vidékén, a bakonyban a 150-180 milliméteres csapadék ötnapos kényszerpihenőre kényszerítette a termelőszövetkezetek aratóit. szerdán ezen a vidéken is szárazra fordult az időjárás, s a földeken mindenütt munkához láttak. bonyhászentlászlón 40 pár kaszás vágja a földre döntött gabonát, nagygyestergáron körülbelül 200 holdnyi dőlő gabonát aratnak le kézikaszával.

a sok csapadék az állami gazdaságokban is lassította a betakarítás ütemét. korábban naponta 10 000-12 000 holdról, július 20-a után mindössze 3 900 holdról vágják le a kalászosokat. a nehézségek ellenére július 25-ig az állami gazdaságok összes gabonatermésük 75 százalékát betakarították. a gépesítés mértékére jellemző, hogy a kalászosok 80 százalékát kombájnnal, 18 százalékát pedig aratógépek vágják le. az egy kombájnnal jutó átlagos teljesítmény meghaladja a 128 holdat. a kombájnosok versenyében továbbra is if. kovács lajos, a berettyóújfalui állami gazdaság kombájnososa vezet, akinek teljesítménye meghaladja a 78 vagon. a rendről cséplő kombájnosok között garics antal tartja elsőségét: eddig 8659 mázsa terményt engedett zsákokba. az időjárás szabta lehetőségek között erőteljesen folytatódik a gabonafélék cséplése és a termény beszállítása az állami magtárakba. az állami gazdaságok a tervezett kenyérgabona-mennyiség hatod részét máris átadták az államnak, sőt szolnok, hajdu és bács megye gazdaságai tervük negyed részének tettek eleget. /mti/

17,10

M

Ké

mti belföldi hírek

29. kiadás

1960. július 27. 18 óra 10 perc

bb 29. ezer ember erősíti a gátakat az áradó sajó mentén
vid sl/te-lm vg 1960. július 27.

borsod megyében erőteljesen árad a sajó, a hernád és a bódva. a legveszélyesebb a helyzet a sajó völgyében, ahol elrendelték a harmadfoku készütséget.

a töltések megerősítésén csaknem ezer ember dolgozik. sajópüspöki és dubicsány környékén nyulgátakat emelnek, a töltéseket homokzsákokkal erősítik, a védekezésbe bekapcsolódtak a putnoki, az ozdi és a bánrévei munkásőrök is, akik a lakossággal együtt védekeznek az árvíz ellen és mentik a learatott termést. sajonémeti határában a folyó mintegy négyszáz holdat árasztott el, a víz elérte a községet is és az életveszély elhárítására 15 családot kiköltöztettek a veszélyeztetett házakból.

elrendelték a harmadfoku készütséget a hernád folyó mentén is, mert hidasnémeti környékén ez a folyó is kilépett a medréből. tovább árad a szeszélyes bódva folyó és 36 óra alatt mintegy hatszáz hold művelt területet öntött el, a lakosság mindenképp a learatott terményeket menti az útból.

a sajó-völgyi és a szuha-völgyi bányüzemeknél szintén riadókészütséget rendeltek el. a sajókazai külfejtésen bányászok és műszaki vezetők percnyi megállás nélkül védekeznek az áradó víz ellen, a széntelepről baggerok segítségével lehordott földdel erősítik a külfejtés töltését. a szivattyúk percenkint 25-30 köbméter vizet emelnek ki a bánya térségéből.

a sajó áradása következtében rohamosan emelkedik a folyó egyik mellékpatakjának a szuhának a vize is. a patak völgyében fekvő kurityáni külfejtésnél nyulgátakat húznak, hogy a víz betörését megakadályozzák. a szuha völgyében fekvő mélyművelésű bányüzemeknél is elrendelték a riadókészütséget, s megtették a szükséges intézkedéseket, hogy veszély esetén a bányászok percek alatt elhagyassák munkahelyüket és részt vehessenek az árvíz elleni védekezésben.

a borsod megyét az idén már harmadszor sújtó természeti csapás elhárítását célzó erőfeszítéseket az mszmp megyei pártbizottságának és a megyei tanácsnak a vezetői a helyszínen személyesen irányítják. /mti/

17, 18

mti belföldi hírek

29. kiadás

1960. július 27. 18 óra 10 perc

bb 30. 120 öltözéket készített ruházati iparunk a moszkvai magyar ipari kiállítás divatbemutatóira

t sz/tm-lm vg

1960. július 27.

a jövő hónapban nyíló moszkvai magyar ipari kiállításán több nagyszabású divatmutatót rendez a modex divatáru külkereskedelmi vállalat. a moszkvai bemutatóra készült 120 öltözéket szerdán a városligeti gundel étteremben mutatták be a hazai szakembereknek és a meghívott vendégeknek. a bemutatóon résztvett a budapesti diplomáciai testület több tagja. a szovjet nagykövetség kereskedelmi osztályának képviselői a kollekcióról a következőket mondták az mti munkatársának:

- csak elismeréssel nyilatkozhatunk a magyar divattervezők munkájáról, a kiállításra készült ruhákról, az olcsó nyári anyagokból készült ruhák igen csinosak, s amellett egyszerűek, sok érdekes, új textilanyagot láttunk gazdag szín- és mintaváltozatban. igen izlées a komplet összeállításai és nagyon tetszettek a kabátok, köpenyek különleges szabásvonalai. a szolidvonalú férfi öltönyök és a gyermekruhák is igen szépek. minden bizonnyal az egész kollekció nagy sikert arat majd moszkvában.

a 120 öltözéket, amelynek készítésében csaknem valamennyi nagy divatközponatunk, - a ruhaipari tervező vállalat, a kötszövő-mintázó, az okisz laboratórium, és a fővárosi mértékutáni szabóságok - szakemberei résztvettek, 30 divatbemutatóon tekintheti majd meg a moszkvai közönség. /mti/

bb 32. jugoszláv kereskedelmi delegáció budapesten

gg-lm vg

1960. július 27.

jugoszláv kereskedelmi delegáció érkezett budapestre, hogy a magyar külkereskedelmi képviselőivel az 1962-ig érvényben levő, hosszulejratu árucsereforgalmi megállapodás 1965-ig történő kiterjesztéséről tárgyaljon.

a tárgyalásokat magyar részről droppa gusztáv, külkereskedelmi miniszterhelyettes, jugoszláv részről kópcok stanislav külügyi államtanácsos vezeti. /mti/

17, 25

21

bb. 33. az országgyűlés építésügyi bizottságának ülése

t ms/bc/gg/gy/sr

1960. július 27.

az országgyűlés építésügyi bizottsága szerdán brutyó jános elnöklésével megtárgyalta az építésügyi minisztérium 1959. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló jelentést. az ülésen jelen volt római sándor, az országgyűlés elnöke is.

az állami építőipar és építőanyagipar elmúlt évi munkájáról lux lászló építésügyi miniszterhelyettes tájékoztatta a bizottságot. az építőipar 1959-ben kilenc milliárd 244.4 millió forint értékű építési és szerelési munkát végzett, s ezzel termelési tervét 104.8 százalékra teljesítette. csökkent az építkezések átfutási ideje. az épületek átlagosan tíz százalékkal hamarabb készültek el mint 1958-ban. 180 olyan iskolai tanterem építését is megkezdték, amelyet eredetileg 1960-ra terveztek. a mezőgazdasági termelőségmozgalmak vártnál gyorsabb fejlődésével felmerült nagyobb igényeket is sikerült kielégíteni. javult az építkezés műszaki színvonala, s emelkedett a termelékenység. számos korszerű gépet kapott az építőipar, s korszerű új építési módok és anyagok bevezetését kezdték meg.

az építőanyagipar termelési tervét 11.8, termelékenységi tervét 7 százalékkal teljesítette túl, s a tervnél kedvezőbben alakult az önköltség is. ezt a fejlődést nagymértékben segítette a kongresszusi munkaverseny. megkezdték a feszített födémpanelek, a könnyű falazóelemek, az új típusú előfeszített vasbetonaljak nagyüzemi gyártását. lényegesen növekedett az építőipar kapacitása, a mályi téglagyár, a lábattani cementművek, a bodrogkeresztúri blokkgyár, a 4. számú épülettelepgyár, a tarcali és a balatonrendesi kőbánya termelési tevékenységében. ugyancsak tavaly kezdődött meg a váci cementmű építése, a zalahalápi kőbánya gépesítése és több más beruházás.

a tájékoztatót számos hozzászólás követte. római sándor felszólalásában az építőipar több kérdését érintette. különös nyomatékkal mutatott rá az építési költségek további csökkentésének jelentőségére. ez nagyban elősegítheti a magánépítkezést, s a távlati lakásépítési terv megvalósítását. papp lajos, az előre látó tervezés fontosságára hívta fel a figyelmet. szabics istvánról arról szólt: el kell érni, hogy a lakásépítési program végrehajtása az egész társadalom ügye legyen. péti jános megállapította, hogy a mezőgazdasági építkezéseknél az állami építőipar derekasán dolgozott, s jó munkája segítette az újonnan alakult és megnövekedett termelőségmozgalmak fejlődésében.

/folyt. köv./

17,36

bb. 33. / az országgyűlés..., 1. folyt./ gy

szobek andrás azt fejtegette: az építési költségek jelentősen csökkenthetők, ha a munkákat továbbra is jól megszervezik és megszüntetik az építési anyagok felesleges keresztbe szállítását. hodos jános arra hívta fel a figyelmet, hogy fokozottabban érvényesüljön a takarékoság elve. brutyó jános hangoztatta, hogy az építési költségek csökkentésében az építésügyi minisztériumon kívül a népgazdaság más szerveinek is fontos a tennivalója. felszólalt az ülésen még nógrádi lászló, az országos tervhivatal főosztályvezetője, dör ferenc, a pénzügyminisztérium képviselője.

lux lászló válasza után a bizottság a jelentést elfogadta, s az országgyűlésnek elfogadásra ajánlja.

/mti/

bb. 34. budapest második öt éves tervéről, a lakóbizottsági választások eredményeiről és az időszakos tanácsstagi választásokról tárgyalt a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága

t zs/tm/gy/sr

1960. július 27.

a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága szerdai ülésén megtárgyalta budapest második öt éves tervjavaslatát. a javaslatot a fővárosi tanácsülés elé terjesztik majd jóváhagyásra.

foglalkoztak az első félévi tanácsstagi beszámolók és a közelmúltban befejeződött lakóbizottsági választások eredményeivel is. a végrehajtó bizottság megállapította, hogy mind a beszámolók, mind a lakóbizottsági választások sikeresek voltak, s a lakosság nagy érdeklődése mellett zajlottak le. a legközelebbi fővárosi tanácsülés elé érdekes javaslatot terjesztenek: a kerületi tanácsstagokból, mindenütt alakítsák meg, a lakóbizottsági állandó bizottságokat.

a szerdai ülésen határozat született: a tanácsrendszer létrejöttének 10. évfordulója alkalmából augusztus 20-án ünnepi fővárosi tanácsülést rendeznek, s hasonló ünnepi üléseken emlékeznek meg a tanácsok egy évtizedes fennállásáról a kerületekben is.

/folyt. köv./

17,43

M

bb. 34. / budapest második ötéves.... 1. folyt./ gy

a végrehajtóbizottság megtárgyalta az időszakos tanácsosági választások előkészítését is. eszerint október 16-án azokban a választókerületekben, amelyekben augusztus végéig tanácsosági hely üresedik meg, - elköltözés, stb. miatt - választást tartanak. a munkálatok előkészítésére a fővárosi tanácsnál választási csoport alakult. szeptember első felében az érintett választókerületekben összeírják a szavazásra jogosultakat, elkészítik a névjegyzékeket, amelyeket azután szeptember 16-20 között közszemlére tesznek ki.

megállapította a végrehajtó bizottság, hogy a pesterzsébet központjának rendezésére kiírt tervpályázat eredményes volt. a beérkezett 11 pályamunka közül kettő olyannak bizonyult, hogy azok alapján a pesterzsébeti központ végleges rendezési terve kidolgozható.

/mti/

..

bb. 35. egy év alatt 334 termelőszövetkezete villamosítottunk - ötven százalékkal több műtrágya a mezőgazdaságnak - az ipari tárcák 1959. évi költségvetésének végrehajtásáról tárgyalt az országgyűlés ipari bizottsága

t vt/zs/tr/gy/sr

1960. július 27.

az országgyűlés ipari bizottsága szerdán dr. sályi istván elnöklétével ülést tartott a parlamentben. résztvett az ülésen lévárdi ferenc, a néhzipari miniszter első helyettese, kotos richárd, kohó- és gépipari miniszterhelyettes, kardos géza, pénzügyminiszterhelyettes, katona Antal közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes és babos zoltán élelmezésügyi miniszterhelyettes.

a bizottság tagjai kegyelettel emlékeztek meg az elhunyt herczeg ferencről, a bizottság egykori elnökhelyetteséről. ezután az ipari minisztériumok múltévi költségvetésének végrehajtásáról tárgyaltak. kardos géza, pénzügyminiszterhelyettes beszámolójában elmondotta, hogy iparunk eredményekben gazdag évet zárt 1959-ben.

/folyt. köv./ 17,52

MA

bb. 35. / egy év alatt 334..... 1. folyt./ gy

a legtöbb területen túlteljesítették a terveket, javult a gyártmányok minősége és csökkent az önköltség, a mezőgazdasági gépipar például 36 százalékkal több gépet és alkatrészt, a vegyipar több mint 50 százalékkal nagyobb mennyiségű műtrágyát adott a dolgozó parasztságunknak, mint az előző évben. jó eredményekről számolhat be a szénbányászat is: 1.1 millió tonnával termelt több szenet, mint 1958-ban, s ami igen fontos, ezt főrészt a termelékenység növelésével érte el. villamosenergiaiparunk az eredetileg tervezett 85 község helyett 125 községre vezette be a villanyt és 270 tsz helyett 334 termelőszövetkeztet villamosított.

a beszámolót követő vitában a képviselők elmondották: az ipar minden területén szemmel látható a fejlődés, s további kilátásaink is biztatóak. hozzáfűzték azonban, hogy a minisztériumoknak a különböző iparágak vezetőinek rendkívül fontos feladatuk az alapanyaggyártó és a felhasználó ipar közötti együttműködés javítása. számos területen észszerűbb gazdálkodással jobb anyagfelhasználással, nagyszögű megtakarítás érhető el. gácsi miklós képviselő például rámutatott, hogy a hengerelt áruk megadott méreteinek - az ugynevezett tűrési határoknak - pontosabb betartásával, illetve az alsó határok „megközelítésével”, költségeink milliós kiadásoktól mentesíthetők népgazdaságunkat, emez azonban többek között szükséges a régi hengersorok korszerűsítése is.

galló ernő képviselő szótvetette, hogy egy sor vállalatnál üzemnél még mindig meglehetősen magas a túlórák száma, s ez nemcsak a termékek költségeit, hanem bizonyos fokig a baleseti veszélyt is növeli.

barczi gyula képviselő indítványozta, hogy az ipari bizottság megfelelő szakemberek bevonásával - vizsgálja meg a befejezetlen beruházások helyzetét, s erejéhez mérten adjon segítséget ezek számának mielőbbi csökkentéséhez. csiki lajos képviselő arra mutatott rá, hogy javítani kellene a közlekedési eszközök tartalékalkatrészeinek ellátását - a hathatós intézkedések ugyanis egész közlekedésünk munkáját jelentősen javítanák, felszólalt még a vitában varga istván, kiss máté, papp károly, nagy józsef és cigler Elek képviselő.

a hozzászólásokra az érdekelt tárcák képviselői válaszoltak. a bizottság úgy határozott, hogy az 1959. évi költségvetés végrehajtásáról szóló jelentést elfogadja és az országgyűlésnek elfogadásra ajánlja.

/mti/

..

M

162

34
mti belső hírek
kiadás

1960. július 27. 19 óra 15 perc

bb 36. a francia általános munkásszövetség küldöttsége hazánkban
ke-lm sr 1960. július 27.

bugár jánosné, a szot titkára szerdán fogadta a szot
elnökségének meghívására hazánkba érkezett francia általános
munkásszövetség nyolc tagu küldöttségét. a francia küldöttség
ellátogat üzemekbe, termelőszövetkezetbe és tanulmányozza a
magyar szakszervezetek munkáját. /mti/

bb 37. a balatoni nyári egyetem hallgatói tihanyban
vid ke/-lm sr 1960. július 27.

a balatoni nyári egyetem hallgatói kedden és szerdán
tihanya utaztak, ahol biológiai intézet kutatóinak és az ország
legnevesebb hidrológusainak segítségével, a helyszínen ismerkedtek
a balatoni tudományos kutatómunkával. /mti/

bb 38. vietnámi államférfiak távirata magyar államférfiakhoz
gg-lm sr 1960. július 27.

no si minh, a vietnámi demokratikus köztársaság elnöke
és pham van dong minisztereinek és külügyminiszter távirat-
ban mondtak köszönetet dobi istvánnak, az elnöki tanács elnökének,
dr. münnich ferencnek, a kormány elnökének és dr. sik endre külügy-
miniszternek újra választásuk alkalmából küldött jókívánásaikért.
rónai sándornak, az országgyűlés elnökének truong ching ugyancsak
táviratban köszönte meg a vietnámi nemzetgyűlés állandó bizott-
sága elnökévé történt megválasztása alkalmából küldött szerencse-
kívánatait. /mti/

18, 10

[Handwritten signature]

mti belső hírek

35. kiadás 1960. július 27. 19 óra 50 perc

bb 39. nagib al rubai távirata dobi istvánhoz

gg/gg/sr 1960. július 27.

nagib al rubai, az iraki köztársaság államtanácsának elnöke
táviratban mondott köszönetet dobi istvánnak, az elnöki tanács
elnökének az iraki nemzeti ünnep alkalmából küldött szerencse-
kívánataiért.

/mti/
18, 10

bb 40. időjárásjelentés

gg/gg 1960. július 27.

a meteorológiai intézet jelenti július 27-én, szerdán
délután 18 órakor:

a hőmérséklet keleten is emelkedik

várható időjárás csütörtök estig: felhőátvonulások,
néhány helyen esővel, esetleg zivattal. mérsékelt, időnként
élénk északnyugati szél. várható legmagasabb nappali
hőmérséklet 23-27 fok között.

távolabbi kilátások: 25 fok körüli meleg, helyi záporok,
csendesebb idő.

a duna vízállása szerdán délután 16 órakor budapestnél
512 centiméter.

/mti/

18, 21

[Handwritten signature]

mti bel f ö l d i h i r e k

36. kiadás

1960. július 27. 10 óra 10 perc

bb 41. a szézéves schnutzer nénit köszöntötték

t fe/ke-lm sr

1960. július 27.

özv. schnutzer antalné, 11. kerületi lakost századik születésnapja alkalmából köszöntötte szerdán a kerületi nőtanács. a jó egészségnek örvendő schnutzer néni meghatva mondott köszönetet a jókívánságokért és az ajándékokért./mti/

bb 42. szovjet cirkusz művésznők a budapesti háziasszonyok klubjában

t fe/ke-lm sr

1960. július 27.

a budapesti nőtanács háziasszonyok klubja szerdán vendégül látta a hazánkban vendégszereplő szovjet cirkuszegüttes művésznőit. turgonyi julia, a magyar nők országos tanácsa részéről üdvözölte a kedves vendégeket. a baráti találkozón résztvett szabó piroska, országgyűlési képviselő, a budapesti nőtanács elnöknője is.

a vendéglátók beszámoltak a nőmozgalom fejlődéséről, a magyar asszonyok és leányok életéről. a vendégek pedig művészi pályájuk egy-egy epizódját mesélték el. bucsuzáskor megajándékozták a szovjet művésznőket./mti/--

bb 43. fehér lajos látogatása hajdu-bihar megyében

i vid gg-lm sr

1960. július 27.

fehér lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára szerdán ellátogatott hajdu-bihar megyébe és gódor ferencsel, az mszmp hajdu bihar megyei bizottsága első titkárával a püspökladányi járásban tett látogatást. a járási pártbizottságon megbeszélést folytattak kóti gáborral, az mszmp püspökladányi járási bizottságának titkárával, a járás termelősöve kezeteinek helyzetéről, majd a püspökladányi zöld mező tsz-ben elbeszélgettek tóth sándorral, a tsz elnökével és a tsz vezetőivel az egy éve működő szövetkezet életéről. ezután látogatást tettek a püspökladányi lenin tsz-ben, - a járás legrégebbi termelősövetkezetébe. tóth lajos, a tsz elnöke tájékoztatta a látogatókat a termelősövetkezet munkájáról, terveiről. fehér lajos megtekintette a szövetkezet egyik üzemegységét és elbeszélgetett a tsz tagjaival./mti/

19, 13

pek 1

mti bel f ö l d i h i r e k

37. kiadás

1960. július 27. 11 óra 10 perc

bb 44. angol városvezetők látogatása debrecenben és a hortobágyon

i vid/gg-lm sr

1960. július 27.

a hazánkban tartózkodó angol városvezetők - mrs dorothy lewis, cardiff főpolgármestere, mr. garnet b. boughton, birmingham főpolgármestere szerdán délután dr. pesta lászlónak, budapest fővárosi tanácsa végrehajtó bizottsága elnökhelyettesének kíséretében debrecenbe érkeztek.

az angol városvezetők az esti órákban debreceni városvezetőkkel a hortobágyra látogattak./mti/

19, 22

bb 45. a gyógyszerellátás állami kezelésbe vételének 10. évfordulója - jubileumi ülés a semmelweis tereben

t ms/gg-lm sr

1960. július 27.

az egészségügyi minisztérium és az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezete, a gyógyszerértékesítési központok fennállásának és a gyógyszerellátás állami kezelésbe vételének tizedik évfordulója alkalmából többszáz gyógyszerész részvételével szerdán jubileumi ülést tartott a semmelweis tereben. megjelent és az elnökségben foglalt helyet szerényi sándor, az mszmp központi bizottságának tagja, dr. simonovits istván, az egészségügyi miniszter első helyettese, dr. schulek elemér akadémikus, dr. mozsonyi sándor, a budapesti és dr. dirner zoltán a szegedi orvostudományi egyetem gyógyszerész karának dékánja, dr. darabos pál, az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezetének titkára, valamint dr. végth Antal professzor, a szakszervezet gyógyszerész szakcsoportjának elnöke.

dr. vilmon gyula egészségügyi miniszterhelyettes ünnepi beszédében méltatta a gyógyszerellátás állami kezelésbe vételének jelentőségét., a tízéves munka eredményeit, majd szerényi sándor, az mszmp központi bizottsága tudományos és kulturális osztályának helyettes vezetője tolmácsolta a központi bizottság elismerését és megbecsülését a magyar gyógyszerészeknek.

ezután dr. vilmon gyula miniszterhelyettes kitüntetésekkel nyújtott át a szocialista munkáért érdemérmeket, a munkáért érdemérmeket hét, az egészségügy kiváló dolgozója címet huszonöt gyógyszerésznek, a miniszteri dicséretben részesítettek további huszonöt gyógyszerészt.

végül lázár jeno, a gyógyszerészeti és műszerügyi főigazgatóság vezetője ismertette a jubileumi pályázat eredményét. 5.000 forintos első díjat nyert dr. küttel dezső /szombathely/ munkája, valamint dr. stenszky ernőné és dr. aszódi lili /debrecen/

/folyt.köv./

20, 15

11

38. kiadás

1960. július 27. 3 óra 25 perc

bb 45. / a gyógyszerellátás ... 1. folyt. / -lm

közös dolgozta. a két, egyenként 3.000 forintos második díj nyertese dr. zalai károly és bakos istván /budapest/. harmadik díjként 2.000-2.000 forintot kapott dr. horváth dénes soproni és horváth dezső pécsi gyógyszerész. 1.500 forint jutalomban és dicséretben részesült losonczy béla és murányi dénes, valamint szentmiklósi pál és dr. kálmán lászló budapesti gyógyszerészek pályamunkája. ezenkívül tíz pályázót részesítettek dicséretben és egyenként 1.000 forint jutalomban, egy pályázót dicséretben.

a következő három napon kiváló szakemberek előadásai után a gyógyszerészeti tudomány és gyakorlat számos fontos kérdését vitatják meg. /mti/

20, 19

bb 47. münnich ferenc, a kormány elnökének látogatása az árvíz-veszélyes putnoki térségben

1960. július 27.

t vid/ sr/tr/m sr

szendén délelőtti iskolára látogatott dr. münnich ferenc, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kormány elnöke és czienege lajos altábornagy, honvédelmi miniszter. a kormány elnöke miskolcon értesült, hogy a sajó putnok térségében kiöntött és az árvízről veszélyeztetett községek lakói, a honvédségi alakulatok, valamint a munkásőrség és a tűzoltóság segítségével hősiesség harcot vívnek az ár ellen. münnich ferenc és czienege lajos prieszol józseffel, az mszmp központi bizottságának tagjával a megyei pártbizottság első titkárával, papp károllyal, a megyei pártbizottság titkárával nyomban az árvízvédelmi munkálatokhoz sietett. putnokon megbeszélést folytattak a járási pártbizottság és a járási tanács, valamint az árvízvédelemben résztvevő egységek vezetőivel, akik tájékoztatták őket az intézkedésekről. megsejteltek az árvíz elleni védekezést a legveszélyeztetettebb szakaszokon - bánréve és sajópuspöki környéken - ahol a hőmpölygi áradat ellen nyulgátak építésével és homokzátónyokkal emelt töltésekkel védekeznek. /mti/

20, 38

39. kiadás

1960. július 27. 21 óra 45 perc

bb 46. megnyílt a kgst államok müanyagkiállítása

t szf/tr/gy/vg

1960. július 27.

a kölcsönös gazdasági segítség tanácsa 13. ülészakának budapesti tanácskozása alkalmából a színesfémkohászati állandó kormánybizottság, valamint az építésügyi állandó kormánybizottság a budapesti műszaki egyetemen megrendezte a kgst tagállamainak müanyag vándorkiállítását. a kiállítás, amelynek anyagát előzőleg prágában mutatták be, meggyőzően szemlélteti, hogy a kgst országok müanyagipara a fejlődés útján halad és alkalmas arra, hogy egész sor ritka- és drága színesfém, alumíniumot, rézet, cinket, ólmot és egyebet müanyagokkal helyettesítsen.

a kiállítás szerda délutáni ünnepélyes megnyitására résztvettek a kgst 13. ülészakának küldöttségei, megjelent apró Antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács első elnökhelyettese, somogyi miklós, a politikai bizottság tagja, a szot elnöke, kiss árpád, az országos tervhivatal elnöke, losonczi pál földművelésügyi miniszter, trautmann rezső építésügyi miniszter, kisházi ödön munkaügyi miniszter, friss istván, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője, csürös zoltán, a műszaki egyetem rektora. ott voltak a tudományos élet és az ipar vezetői közül is számosan.

kiss árpád, mint a kgst fémkohászati állandó bizottságának elnöke, nyitotta meg a kiállítást. elmondotta: a kgst országok rendelkezésére álló müanyagok széles köre lehetővé teszi, hogy a legváltozatosabb felhasználási területeken teljes értékűen helyettesítsék a színesfémeket, és gyakran jelentős költségcsökkentést és minőségi javulást is eredményezzenek. megemlítette, hogy például a szovjetunióban a hétéves terv idején a müanyagok felhasználása a kábelgyártásban körülbelül 350.000 tonna ólom és jelentős beruházási összegek megtakarítását eredményezi. kiállításunk anyaga csaknem valamennyi tagállamból származik, és megmutatkozik benne az az egység és erő, amely országainkat jellemzi, amikor közös és fontos népgazdasági ügy megoldását kell szorgalmazni.

az építőipari állandó kormánybizottság részéről gerhardt kósel, a bizottság elnöke mondott bevezető szavakat a kiállításához.

valamennyi ismert, számszerint 20 féle müanyag alapanyagát, félkésztermékeit, gépipari, épületgépi, vegyipari, energetikai, villamosipari, más különleges és közszükségleti felhasználását mutatja be a rendkívül gazdag kiállítás több ezer érdekes tárgyon.

/folyt. köv./

21, 10

40. kiadás 1960. július 27. 21 óra 11 perc

bb. 46. /megnyilt a kgst..... 1. folyt./ gy

különösen gazdag a tárlatnak az a része, amely a műanyagok gépipari felhasználását szemlélteti, egymás mellett látható például a szállítószalag görgő régi megoldása fémből és új megoldással, sajtoló, falisztes fenoplasztból. igen érdekes a poliamid siklócsapágyház a gördülőcsapágyas vezető-görgő pvc-ből és a csapágy-perselyek egész sora különböző műanyagokból. a szakemberek érdeklődésére tarthat számot a gőzmozdony tengely-ágyvezeték is, amelynek egyik oldala bronz, a másik textilvázis rétegelt fenoplasztból készült. látható hengerű tengelykapcsoló betét is hasonló műanyaglemezből, csak úgy, mint alumíniumfóliával és pvc habbal készített szendvicstemez repülőgép sárkányszerkezethez, valamint repülőgépporrburkolat üveg szövedékvázis poliészterből. sokféle felhasználását mutatja be a kiállítás a polistirolnak is, különösen a különböző csavaroknál.

a vegyipari, épületgépészeti és építészeti részben a műanyagcsövek, műanyaglemezek gazdag változata fogadja a látogatót. bemutatja a kiállítás, hogy a fürdőszobaberendezések fémalkatrészeit ma már majdnem egészen műanyaggal lehet helyettesíteni. a nyílászáró szerkezetek számos alkatrésze is műanyag. fűtőberendezési elemek, radiátorszelepek is készülnek műanyagból. a közhasználati cikkek csoportjában a műanyag edények és egyéb használati tárgyak sokasága, ötletessége lepi meg a látogatót.

a megnyitó ünnepség alkalmával levetítették a kohó- és gépipari minisztérium film-műteremének a magyar műanyaggyártást és a felhasználást bemutató színes filmjét.

a kiállítás augusztus 10-ig lesz nyitva a budapesti műszaki egyetem r-épületének márványcsarnokában a műgyetem rakpart 9. szám alatt délelőtt 10-től 19 óráig.

/mti/

21,20

41. kiadás 1960. július 27. 21 óra 12 perc

bb. 49. kállai gyula és szirmai istván látogatása szegeden
vid tm-lm sr 1960. július 27.

szerdán a délutáni órákban szegedre látogatott kállai gyula, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács első elnökhelyettese és szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának póttagja, a központi bizottság titkára. kállai gyula, bíró györggyel, a szegedi megyei jogú városi tanács vb-elnökével és zombori jánossal, a városi tanács vb ipari osztálya vezetőjével megtekintette a 18. szegedi ipari kiállítást és vásárt. hosszasan időzött a jellegzetes szegedi termékeket, paprikát, szalámit bemutató élelmiszeripari pavilonban és érdeklődéssel szemlélte a szegedi helyiipar izléses, s a lakosság igényeit szolgáló gyártmányait. kállai gyula látogatása végén külön elismeréssel szólt a helyiipari üzemek munkájának fejlődéséről. a „szegedi ipari vásár méreteiben, jelentőségében messze felülmúlja a tavalyit. nagyon helyesnek tartom, hogy szegeden ilyen délmagyarországi jellegű ipari kiállítást rendeztek, és azt, hogy ilyen vonatkozásban is érvényre jut a decentralizáció. az öt éves tervnek is egyik fontos célja, hogy ne csak a fővárosban, hanem vidéken is kialakuljanak ipari központok. ezáltal a vidék is, - ez esetben szeged munkásai, dolgozói is - nagyobb lehetőséget kapnak ahhoz, hogy kulturáltságban, izlésben hozzátegyenek valamit az egész fejlődéshez. több vidéki centrum a helyi adottságok ki-bontakoztatása, kulturális és ipari téren egyaránt, fellendülést hoz nemcsak a terület, hanem az egész ország fejlődésében. eredményesen szolgálja ezt a célt ez a sikeres, színvonalas szegedi ipari vásár és kiállítás is - fejezte be az mti munkatársának adott nyilatkozatát kállai gyula.

szirmai istván, délután az mszmp kálvin téri székházában a párt városi aktivistáival találkozott. a tanácskozáson ifjú komócsin mihálynak, a szegedi városi pártbizottság első titkárának megnyitó szavai után szirmai istván, tájékoztatót tartott az időszerű külpolitikai kérdésekről.

kállai gyula és szirmai istván, este megtekintette a szegedi szabadtéri játékokon farkas ferenc: csinom parkó című daljátékát. /mti/

21,33

mti belföldi hírek

42. kiadás 1960. július 27. 26 óra 10 perc

bb. 48. nyolcévi börtönre ítelt a katonai bíróság egy amerikai kém

t hi/tm/gy/li 1960. július 27.

a budapesti katonai bíróság szerdán tárgyalta heidt károly - fedőnevén karl schmidt - magyar származású nyugatnémet ország- lakos kémkedési bűnügyét. a tárgyaláson sok érdeklődő, s a hazai és külföldi sajtó képviselői között számos nyugati újságíró is résztvett.

a tárgyaláson heidt károly vallomásából fény derült arra, hogyan igyekszik az amerikai kémszervezet az általa alkal- masnak tartott személyeket a szocialista országok, jelen eset- ben hazánk elleni kémtevékenységre felhasználni.

heidt károly elmondotta, hogy a második világháború végén budapesten lakott szüleivel, akiknek tudta nélkül jelentkezett az ss-be. amerikai fogságba került, ahonnan 1945 őszén szabadult. nem tért vissza Magyarországra, hanem egy nyugatnémet- országi kisvárosban telepedett le, ahol taxisoffőrként dolgozott. kocsiját gyakran vették igénybe mulatozó amerikai katonák, s így került kapcsolatba bizonyos moorefild nevű amerikaival, akinek említette, hogy szeretne hazatérni Magyarországra. az amerikai készséggel felajánlotta segítségét, sőt a következő alkalommal már határozott ajánlatot tett: ha vállalja az együtt- működést az amerikai hírszerző szervezettel, elősegítik magyar- országi utazását. heidt károly elfogadta az ajánlatot.

elnök: tudta-e, mire vállalkozik?

vádolt: moorefild, aki ekkor már felfedte előttem, hogy az amerikai hírszerző szervezet tisztje, megnyugtató, hogy fel- adatomat teljesen veszélytelenül végrehajthatom majd magyaror- szágon.

moorefild közölte heidt károlyval azt is, hogy álnevet kell felvennie, mivel ss-múltja miatt saját nevén veszélyes lehet Magyarországra lépnie. az amerikai kémszervezet a nyugat- német hatóságoktól utlevelet és személyi igazolványt is szerzett neki, amelyben hamis adatokat tüntettek fel. így lett heidt károlyból karl schmidt stuttgarti kereskedő.

a bírák kérdésére a vádlott részletesen ismertette, milyen feladattal bízták meg az amerikai hírszerzők. fel kellett keresnie németh lászló és nagy józsef keszthelyi lakosokat, hogy beszervezzék őket az amerikai hírszerzés szolgálatába. megbízói közölték vele: nem kell tartania veszélytől, hiszen a kiszemelt egyének a róluk beszerzett információk szerint nem hívei a népi hatalomnak.

/folyt. köv./

22.25

11/11

mti belföldi hírek

43. kiadás 1960. július 27. 26 óra 20 perc

bb. 48. /nyolcévi börtön..... 1. folyt./ gy

heidt bécsben átvett moorefildtől 4.500 nyugatnémet márkát és 2000 osztrák schillinget azzal, hogy ebből 7000-7000 forint- tot adjon át némethnek és nagynak, a többit személyes kiadásai- ra fordítsa, a megbízatás sikeres teljesítése után pedig 2000 márka jutalmat kap.

heidt károly, aki megbízatása értelmében a múlt év augusztus 20-án „turistaként”, érkezett budapestre, igyekezett sikeresen megoldani feladatát. németh lászlót sikerült is beszerveznie, s szolgálataiért „előlegként”, át is adott neki 10.000 forintot. nagy józseffel azonban az idő rövidsége miatt már nem tudott kap- csolatot teremteni. visszatérve beszámolt megbízóinak magyar- országi tevékenységéről, s felvette a 2000 márkát.

a vádlott ezután második magyarországi útját ismertette. erre az év június 4-én került sor, de megbízatását már nem hajt- hatta végre, mert állambiztonsági szerveink őrizetbe vették. nagy segítséget nyújtott a kémek telepítéséhez egy keszthelyi dolgozó, aki felfigyelt németh lászló gyanús magatartására és azonnal jelentést tett a rendőrságnak.

a bírák és az ügyész felhívására a vádlott sorra meg- mutatta a bírói emelvény előtt elhelyezett, általa használt kémfelszerelést: a hamisnévre kiállított iratokat, a titkos- íráshoz szükséges vegyindigót, előhívó-tablettákat, fényképező- gépet és a duplafenekű bőröndöt, amelyben németh lászló részére csempészte át a szükséges kémfelszerelést.

a tárgyaláson heidt károly beismerte bűnösségét. azzal védekezett, hogy a kémfeladatra főképpen az amerikaiak által fel- ajánlott könnyű pénzszerezési lehetőség csábította.

több tanu kihallgatása a vád- és a védőbeszéd elhangzása után a bíróság heidt károlyt kémkedés büntetésében mondta ki bűnösnek, s az enyhítő körülményekre - megbánásra, töredelmes beismerő vallomásra - tekintettel 8 évi börtönre ítélte. a bíróság elrendelte, hogy büntetésének letöltése után a magyar népköztársaság területéről kiutasítsák.

az ügyész súlyosbításért, az elítélt és védője enyhítés- ért fellebbezett.

németh lászló ügyét a bíróság elkülönítette.

/mti/

..

- v e g e -

12.30



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest I., Fém utca 5-7. Telefon: 150-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h í r e k

1. kiadás 1960. július 28. 0 óra perc

bb. 1. negyed év alatt kétmillió opera- és színházlátogató, több mint 2.5 millió szépirodalmi könyv - érdekes statisztikai adatok a művelődésügy fejlődéséről

i zs/zs/gy/sr 1960. július 28.

a központi statisztikai hivatal összeállításában nemrégiben figyelemre méltó adatok kerültek nyilvánosságra hazánk művelődésügyének fejlődéséről, a népművelés különböző területeinek helyzetéről.

a jelentés egyebek között pontos képet ad arról, milyen gyors ütemben nőtt könyvkiadásunk: az utolsó „békeévben”, 1938-ban összesen 17.3 millió különböző mű látott napvilágot - alig 11 évvel később már 48 millió, s az elmúlt évben 55.4 millió. még rohamosabb a fejlődés, ha csak a szépirodalmi művekről készült statisztika adatait hasonlítjuk össze: 1949-ben 2 millió 233.000, 1956-ban csaknem hétmillió, 1959-ben mintegy 10 millió, ez év első negyedében pedig 2 millió 645.000 példányban került szépirodalmi alkotás a könyvesboltokba. emelkedett az ifjúsági könyvek száma is, s csupán idén az első három hónapban több mint egymillió példányt adtak ki kalandregényekből és egyéb gyermekolvasmányokból.

a tíz év előttinek többszöröse emelkedett a rádió-előfizetők száma, s egyre nagyobb forgalmat bonyolítanak le az üzletek televíziós készülékekből is. két évvel ezelőtt mindössze 16.000 tv-tuladjonost tartottak nyilván. - ma már több mint 62.000 előfizető szerepel a kimutatásokban.

évről-évre nagyobb közönség előtt játszanak színházaink, s alaposan nőtt a látogatottsága az opera-előadásoknak. jellemző a növekvő érdeklődésre, hogy egy évtizede 2 millió 961.000 nézője volt színházainknak, s most az első évnegyedben kétmillió fölött volt a nézők száma.

a statisztikai adatok azt is mutatják, hogy hazánkban sohasem jártak annyian moziba, mint az elmúlt két-három évben. itt a nézőszám a következőképpen alakult: 1949-ben 42.3 millió, 1952-ben 68 és félmillió, 1955-ben 115.8 millió, s 1959-ben 134.8 millió. érdemes megjegyezni, hogy az első negyedévben százezer híjján 37 millió nézője volt a vetítéseknek - tehát csaknem annyi, mint 1949-ben egy év alatt.

/mti/

M